

GRUPA Expressy dolnośląskie łączny nakład 157 000 egz.

EXPRESS

EGZEMPLARZ REGIONALNY

14 września 2006
nr 17 (179)
rok 8
ISSN: 1731-6561
Indeks: 354538

ZIEMIANIN WROCŁAWSKI powiat

- Czernica
- Długołęka
- Kąty Wr.
- Mietków
- Sobótka
- Jordanów Śl.
- Kobierzyce
- Św. Katarzyna
- Zórawina

JUŻ W KIOSKACH!

immobilien-real estate
nieruchomości
PLUS TERENY pod INWESTYCJE

NAJAKTUALNIEJSZY I NAJWIĘKSZY KATALOG OFERT

mieszkania str. 18	domy str. 22	komercyjne str. 40	ziemia str. 48
--------------------	--------------	--------------------	----------------

cena: 1,80 zł
(w tym 7% VAT)

Wielkie uznanie za niewielką kwotę



Nowy Getz

- + ubezpieczenie
- + opony zimowe
- + alarm

481 zł* MIESIĘCZNIE

Jeśli kupisz NOWEGO Getza, nie tylko staniesz się właścicielem jednego z niezawodnych samochodów marki Hyundai, ale skorzystasz też z fantastycznej promocji. Mając jedynie 481 zł* w portfelu wyjedziesz z salonu swoim NOWYM Getzem gotowym do podróży! W cenę wliczyliśmy ubezpieczenie, komplet opon zimowych i alarm! Dzięki wyjątkowej dbałości o wysoką jakość, Hyundai zdobył na całym świecie prestiżowe nagrody** za niezawodność, wygląd i funkcjonalność. Nowy Getz przeszedł wszystkie testy – czy nie czas abys i Ty go przetestował?

*** STREFA WYSOKIEJ JAKOŚCI HYUNDAI
3 LATA GWARANCJI
BEZ LIMITU KILOMETRÓW

HYUNDAI www.hyundai.pl

Nowy autoryzowany dealer Hyundai
51-601 Wrocław ul. Kochanowskiego 8a
Salon sprzedaży, Stacja obsługi samochodów
tel. 071/3481721, fax 071/3729489, e-mail: samochody@spolmot3.com.pl

Kredyt na fuszerkę



Sobótka str. 10

Dożynki w powiecie



Powiat str. 5, 12, 14

ROB-MARI POKRYCIA DACHOWE

blacha dachówkowa
blacha trapezowa
blacha płaska
dachówka betonowa
dachówka ceramiczna
obróbki dachowe
rynny i akcesoria
okna dachowe
więźby i łąty
wełna mineralna

BLACHODACHÓWKI od 1749 zł +VAT PROMOCJA!

POMIAR I TRANSPORT **GRATIS**

Wrocław 52-334, ul. Balladyny 10a
tel./fax: +48 (071) 333 48 23
tel. kom.: +48 0 602 180 137
e-mail: robmari@and.pl

SEX TANIO Sprzedaż Wsytkowa

NOWO OTWARTY
• sklep ul. Bogusławskiego 71 (róg Świdnickiej) tel. 071/33-99-616
• ul. Rуска 46/47 (pod arkadami w podwórzu) tel. 071/790-44-22
• ul. Piłsudskiego 105 Dworzec Główny PKP Podziemne Centrum Handlowe tel. 071/717-11-69
• Madam B Dworzec Główny (lewa strona, hol główny) 071/717-33-70 SAMOOBŚLUGA

BLACHY TRAPEZOWE BLACHODACHÓWKI

DACH PLUS producent pokryć dachowych

dolnośląski PRODUCENT
tel. 0/71/ 311-03-24, 071/311-08-55
Wrocław - Bielany, ul. Wrocławska 48

Są jeszcze wolne miejsca na wrocławskiej Akademii Rolniczej!!!
Rejestracja kandydatów do 15 września 2006 roku
Akademia Rolnicza we Wrocławiu przeprowadza dodatkowy nabór na studia niestacjonarne na kierunku:

- budownictwo
- gospodarka przestrzenna
- ochrona środowiska
- technika rolnicza i leśna
- zootechnika
- ekonomia
- inżynieria środowiska
- rolnictwo
- technologia żywności i żywienie człowieka

www.ar.wroc.pl
Składanie dokumentów również do 15 września 2006 roku.

Starostwo Powiatu Wrocławskiego Informuje

W siedzibie Starostwa został wywieszony na tablicy ogłoszeń na okres 21 dni wykaz nieruchomości przeznaczony do dzierżawy położonej w obrębie Zabrodzie, gmina Kąty Wrocławskie.

Przegląd strażacki

Czernica
4 września w Nadolicach Wielkich na skutek wichury złamany konar zatarasował jezdnię. Zastęp straży usunął przeszkodę na pobocze drogi.

Długotłęka
31 sierpnia w Kiełczowie doszło do zderzenia samochodu osobowego hondy civic i ciężarowego mercedesa. Honda wpadła do rowu uderzając w mostek przepustowy. Zastęp straży uwolnił kierowcę wycinając przednie drzwi. Mężczyzna z obrażeniami głowy został przewieziony do szpitala. E.M.

Nadaj ogłoszenie drobne do „Expressu Wrocławskiego” SMS-em

Aby nadać ogłoszenie należy:
- wpisać kod ogłoszenia (wykaz drukujemy poniżej)
- następnie podać treść ogłoszenia (całkowita liczba znaków razem z kodem, numerem telefonu kontaktowego oraz odstępami nie może przekroczyć 160 znaków)
przykład:
EXWRNK Treść ogłoszenia.
- wysłać tak utworzonego SMS-a na numer 7968
Koszt 9 zł + VAT (10,98 z VAT)

Ogłoszenie opublikujemy w najbliższym numerze Expressu Wrocławskiego

Nieruchomości - kupię	EXWRNK
Nieruchomości - sprzedam	EXWRNS
Nieruchomości - wynajmę	EXWRNW
Nieruchomości - poszukuję	EXWRNP
Nieruchomości - zamienię	EXWRNZ
Motoryzacja - kupię	EXWRMK
Motoryzacja - sprzedam	EXWRMS
Motoryzacja - usługi	EXWRMU
Sprzedam różne	EXWRSR
Kupię różne	EXWRKR
Praca - szukam pracy	EXWRPS
Praca - zatrudnię	EXWRPZ
Biznes	EXWRBI
Towarzysko-matrymonialne	EXWRTM
Zdrowie	EXWRZD
Uroda	EXWRUR
Turystyka - Rozrywka	EXWRTR
Nauka	EXWRNA
Różne	EXWRRO
Usługi	EXWRUS

Aby umieścić ogłoszenie w innych gazetach Grupy Expressy Dolnośląskie należy zamiast czlonu **EXWR** w kodzie wpisać:
EXBO - dla Expressu Bolesławieckiego
EXLE - dla Expressu Legnickiego
EXMI - dla Wrocławskiego Expressu Miejskiego (miasto Wrocław)
EXSR - dla Expressu Średzkiego (miasto i powiat Środa Śląska)
EXZG - dla Expressu Zgorzeleckiego (miasto Zgorzelec)
EXGL - dla Expressu Głogów-Lubin-Polkowice (miasto Głogów, Lubin, Polkowice)
Wyznaczniki rubryk pozostają jednakowe.

OGŁOSZENIA DROBNE

NIERUCHOMOŚCI	PRACA
sprzedam	zatrudnię

● Sprzedam bar na dużym parkingu przy trasie wrocław-swidnica (wojnarowice), zgoda na gotowanie, wszystkie media, pełne wyposażenie, cena do uzgod. 606754347

● Akwizytorów ofe zatrudnimy na pełny etat. Chętnych i potrafiących sprzedawać prosimy o przesłanie cv e-mailem na adres: l.bohdankiewicz@bankowy.com.pl

Z nami wybór będzie łatwiejszy

Znany jest już termin wyborów samorządowych. 12 listopada lokalne społeczności wybiorą swoich przedstawicieli do rad miast, gmin, powiatów i województwa. W wyborach bezpośrednich wyłonieni zostaną wójtowie, burmistrzowie i prezydenci. Radni wybiorą starostów i marszałka.

Dla naszych Czytelników najważniejsze będą informacje dotyczące kandydatów, lokalnych komitetów i ich programów. Z kolei w interesie kandydujących będzie jak najszersze dotarcie ze swoimi prezentacjami do mieszkańców.

Podobnie jak w latach ubiegłych udostępniamy w tym celu łamy naszych gazet oraz - pierwszy raz - portali internetowych. Wszelkie badania pokazują, że to skuteczne formy dotarcia.

W trakcie poprzednich kampanii kilkadziesiąt komitetów zleciło nam również opracowanie i wykonanie materiałów poligraficznych - ulotek, plakatów, prezentacji prasowych, wysokonakładowych gazet wyborczych (niezwykle skuteczna forma prezentacji - wykorzystywana do mailingu pocztowego lub rozdawana przez kolporterów). Robiliśmy to szybko, tanio i profesjonalnie.

Również w tym roku Wrocławska Fabryka Prasowa oddaje do Państwa dyspozycji swój potencjał, wieloletnie doświadczenie i znajomość rynku mediów.

Zapraszamy do współpracy.

WFP WROCLAWSKA FABRYKA PRASOWA SC.

Wrocławska Fabryka Prasowa jest obecnie właścicielem i wydawcą 9 tytułów prasowych. Grupa Expressy Dolnośląskie to „Express Wrocławski - powiat”, „Express Średzki”, „Express Wrocławski - domki”, „Express Bolesławiecki”, „Express Zgorzelecki”, „Express Legnicki” oraz „Express Głogów-Lubin-Polkowice”. Łączny miesięczny nakład gazet Grupy sięga 160 000 egz.!

Na rynku ogólnopolskim ukazuje się wysoko notowany przez specjalistów miesięcznik nieruchomościowo-inwestycyjny „Nieruchomości Plus - Tereny pod Inwestycje” oraz kwartalnik prezentacyjno-turystyczny „Dobre Miejsca”.

Fabryka jest także właścicielem 4 portali informacyjno-reklamowych powiatów: wrocławskiego, średzkiego, zgorzeleckiego i bolesławieckiego. W najbliższych planach jest rozszerzenie obecności w Internecie o kolejne portale. Więcej informacji: www.wfp.pl

boleslawiec.wfp.pl zgorzelec.wfp.pl
wroclaw-powiat.wfp.pl sroda.wfp.pl

WTP WROCLAWSKA FABRYKA PRASOWA

Wrocław miasto spotkań

2006

POWIAT ŚREDZKI 2006

POWIAT WROCLAWSKI 2006

express WROCLAWSKI powiat

Najlepsze kalendarze

Wrocławska Fabryka Prasowa, wydawca „Expressu Wrocławskiego”, „Expressu Średzkiego”, „Expressu Bolesławieckiego”, „Expressu Legnickiego”, „Wrocławskiego Expressu Miejskiego”, „Nieruchomości Plus” przygotowuje kolejną edycję wielkoformatowych kalendarzy ściennych powiatów: wrocławskiego i średzkiego oraz miast: Bolesławca, Legnicy Wrocławia i Zgorzelca. Cieszące się wielką popularnością, efektowne, ale także użytkowe kalendarze są doskonałym, całorocznym nośnikiem reklamy wiodących firm zarówno z terenu miasta i powiatu. Potencjalnym reklamodawców informujemy, że dysponujemy jeszcze miejscami na umieszczenie prezentacji ich firm.

Szczegóły:
Wrocław: tel. 071 79 59 700; fax 071 79 59 706

- wymiary 98 cm x 68 cm (powiat średzki)
- 98 cm x 68 cm (powiat wrocławski)
- 140 cm x 98 cm (miasto Wrocław)
- plastikowa zawieszka i metalowe listwy
- podstawowe informacje o samorządach
- dokładna mapa lub plan miasta
- kalendariusz z imionami solenizantów
- czytelne reklamy wiodących firm

poleca

POWIAT Prezydent RP wyznaczył datę wyborów samorządowych na 12 listopada

Liczba radnych bez zmian

Najbliższe wybory samorządowe, które odbędą się 12 listopada, nie przyniosą większych zmian w liczbie radnych, których będziemy wybierali do sejmiku wojewódzkiego, rady powiatu i rad poszczególnych gmin na terenie powiatu wrocławskiego. W tych ostatnich nie zmieni się również ordynacja wyborcza. Według nowej, dopuszczającej blokowanie list, odbędzie się głosowanie do sejmiku rady powiatu.

Przypominamy, że tego dnia wybierani będą członkowie organów stanowiących jednostek samorządu terytorialnego: rad gmin, rad powiatów, sejmików województw oraz jednoosobowych organów wykonawczych gmin – wójtów, burmistrzów i prezydentów miast. W gminach liczących do 2 tys. mieszkańców, a więc wszystkich na terenie powiatu wrocławskiego, wywiera samorządowe odwołania się według ordynacji większościowej, w systemie większości względnej.

Natomiast w gminach liczących powyżej 20 tys. mieszkańców, a także w powiatach i województwach – według o „Ordynacja proporcjonalna” systemu proporcjonalnego, w którym głosy wyborców przelicza się na mandaty według reguły d’Hondta.

We wszystkich gminach na terenie powiatu rady liczą 15 członków. Nic w tej materii się nie zmienia, bowiem żadna z gmin nie przekroczyła 20 tys. mieszkańców. Nie zmieniła się również liczba radnych powiatowych, wciąż będzie ich 21. – Do tego, żeby do rady powiatu wrocławskiego wybieranych było 23 rad-

nych zabrakło tylko 250 mieszkańców powiatu do wymaganej liczby 100 tys.

Wtedy po jednym radnym więcej wybieranych byłoby w okręgach Święta Katarzyna-Zórawina i Kobierzyce-Jordanów Śląski – powiedział starosta **Andrzej Wąsik**.

Nowością w tegorocznych wyborach samorządowych będzie możliwość tzw. blokowania list, którą dopuszcza podpisana niedawno przez prezydenta nowelizacja ordynacji wyborczej. W naszym powiecie dotyczy to wyborów do rady powiatu i sejmiku wojewódzkiego, bowiem nie ma u nas gmin liczących ponad 20 tys. mieszkańców.

Na czym polega owo blokowanie, o które tak długo toczył się w sejmie bój

między sejmową większością a opozycją?

Normalnie w podziale mandatów uczestniczą listy kandydatów tych komitetów wyborczych, na których listy oddano w skali powiatu bądź województwa co najmniej 5% ważne oddanych głosów. Jeżeli jednak przed wyborami komitety wyborcze zdecydują się na blokowanie list, to liczba mandatów dla poszczególnych komitetów będzie przydzielana na podstawie sumy oddanych głosów na wszystkie komitety biorące udział w blokowaniu.

Bez zmian, w porównaniu z poprzednimi wyborami samorządowymi, będzie wyglądało także głosowanie do sejmiku województwa. W sumie wybieranych będzie do niego 36 przedstawicieli. Z okręgu wyborczego nr 2, do którego należą powiaty: wrocławski, górski, milicki, oleśnicki, oławski, strzeliński, średzki, trzebnicki i wrocławski, wybranych zostanie 7 radnych.

AS

się również pokazy walk rycerskich.

W trakcie imprezy każdy z wystawców otrzymał z rąk Marszałka Województwa Dolnośląskiego dyplom z podziękowaniami, Marszałek wręczył również nagrodę (aparat cyfrowy) gminie Góra, która w tym roku wygrała konkurs na najciekawsze stoisko promocyjne.

J. Brodowska



POWIAT Przedstawiamy nasze zabytki

Kościół Św. Katarzyny



Sanktuarium Matki Boskiej Częstochowskiej

Pierwsza wzmianka o kościele w Świętej Katarzynie pochodzi z 1257 roku. Początkowo była to świątynia późnoromańska, zbudowana z polnego kamienia, po czym w XV wieku zmieniła swoje oblicze na gotyckie, a w XVIII wieku otrzymała cechy barokowe. Na uwagę

zasługuje również późnogotycka kapliczka z piaskowca na północnej koronie muru. Od 3 maja 2000 roku świątynia stanowi sanktuarium Matki Boskiej Częstochowskiej, dzięki słynącemu łaskami XIX - wiecznemu obrazowi Maryi.

ZPP

POWIAT Szansa na szkolenia dla sektora MŚP

E-pracownik

Oferta dla małych i średnich przedsiębiorstw. Mogą one skorzystać ze szkoleń dofinansowanych przez Unię Europejską.

Wszystkie kursy realizowane są w ramach projektu szkoleniowego e-pracownik, skierowanego do sektora Małych i Średnich Przedsiębiorstw. 80 % kosztów każdego kursu pokrywa Europejski Fundusz Społeczny, a pozostałe 20 % można rozliczyć bezgotówkowo w for-

mie wynagrodzenia za czas uczestnictwa pracownika w szkoleniu.

Jest to jeden z projektów realizowanych przez Fundację Edukacji Ekonomicznej – organizacji pozarządowej działającej na rzecz stworzenia społeczeństwa informacyjnego, wspierającej administrację centralną i samorządy.

Dodatkowe informacje na temat projektu można uzyskać na stronie internetowej www.epracownik.edu.pl.

AS

POWIAT Koncerty Ziemi Wrocławskiej 2006

Cykl powraca

Podobnie jak w zeszłym roku, również w tym na terenie powiatu wrocławskiego odbędzie się seria koncertów organowych w ramach Koncertów Ziemi Wrocławskiej. Pierwsza impreza już 23 września w Siechnicach.

W zeszłym roku koncerty organizowane przez Fundację Opus Organi cieszyły się sporym zainteresowaniem mieszkańców powiatu wrocławskiego. Dlatego cykl będzie kontynuowany. Pierwsza impreza odbędzie się już w sobotę 23 września w Siechnicach. Koncert w kościele pw. Niepokalanego Serca Najświętszej Marii Panny rozpocznie się o godz. 19.15.

W programie zaplanowane są m.in. utwory Jana Sebastia-

na Bacha, Jana Maklakiewicza, Mariana Sawy, Wolfganga Amadeusza Mozarta czy Leona Boëllmanna. Wystąpią: **Marzena Wojak** (sopran) i **Piotr Rojek** (organy).

Kolejne imprezy w ramach cyklu odbędą się: 30 września Łozina (kościół parafialny pw. Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny); Zórawina 7 października (kościół Świętej Trójcy); Kąty Wrocławskie 14 października (kościół parafialny pw. śś. Piotra i Pawła) i Sobótka 21 października (kościół pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa). O wszystkich koncertach będziemy informować na łamach Expressu.

Wszystkie koncerty, na które wstęp jest wolny, rozpoczną się o godz. 19.15.

AS

POWIAT Dzień Dolnego Śląska na Partynicach

Wyścigi i degustacje

Przebieg imprezy samorządów dolnośląskich, w której oprócz występów i tańce zespołów ludowych, pokazy walk rycerskich, degustacje wyrobów lokalnych i oczywiście wyścigi konne – w tym tylko niektóre z atrakcji, które przygotowano w dniach 3 września dla mieszkańców Wrocławia i powiatu wrocławskiego na partynicach.

Ta już II edycja imprezy organizowanej przez Marszałka Województwa Dolnośląskiego. W tym roku w wydarzeniu towarzyszyło znacznie większe zainteresowanie zarówno ze strony wystawców jak i odwiedzających, których bez wąt-

pienia przyciągnęła również na Partynice słoneczna pogoda.

Wśród 35 wystawców znalazło się także stoisko promocyjne Powiatu Wrocławskiego, przygotowane wspólnie z Powiatowym Zespołem Szkół nr 1 w Krzyżowicach i gminą Kobierzyce. W imprezie uczestniczyły również trzy czeskie regiony partnerskie Województwa Dolnośląskiego (Kraj Pardubicki, Kralovohradecki i Liberecki).

Program imprezy zdominowały głównie wyścigi konne. Tradycyjnie rozegrana została również gonitwa o Puchar Marszałka Województwa Dolnośląskiego. Po sportowych emocjach, w przerwach pomiędzy gonitwami, uczestnicy impre-

zy najczęściej udawali się na stoiska samorządów, gdzie czekały na nich liczne degustacje lokalnych wyrobów oraz śpiewy i tańce zespołów folklorystycznych. Dużym zainteresowaniem cieszyły

Obrady rady gminy zdominowały uchwały dotyczące miejscowych planów zagospodarowania

Bezpieczna linia

Seria uchwał dotyczących miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego oraz nowe nazwy ulic były głównymi tematami, jakimi zajęli się radni gminy Kobierzyce na pierwszej sesji po wakacjach.

Jedną z głównych zmian miejscowego planu dotyczącego obszaru wzdłuż projektowanej linii energetycznej w obrębach Tyniec Mały, Domaśław i Księginice. Głównym celem tego opracowania było wyznaczenie przebiegu linii napowietrznej, która bę-

dzie przekazywać energię elektryczną do Tarnowskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej Podstrefa Wrocław - Kobierzyce w Biskupicach Podgórnym, na terenie której realizowane są inwestycje firm koreańskich z grupy LG.

Później dyskusja dotycząca planu zeszła na temat oddziaływania na środowisko i mieszkańców projektowanej linii 400 kV Pasikurówice - Wrocław (docelowo Małuszów). Szczegóły co do przebiegu, a także nowoczesnych rozwiązań technologicznych przy budowie linii, przedstawił **Henryk Podhajec-**

ki, dyrektor PSE-Operator S.A. - W tym przypadku będą zastosowane słupy rurowe. One już się w Polsce doskonale sprawdzają. Przede wszystkim zajmują mniej miejsca niż słupy budowane dotychczasową metodą. Cała linia nie przekracza norm dotyczących dozwolonego poziomu hałasu i natężenia pola magnetycznego. Na terenie gminy Kobierzyce linia energetyczna będzie miała ponad 9 km długości i w związku z tym, dużą korzyścią dla regionu będzie możliwość zasilania nowych inwestycji na całej jej długości.

W sumie podczas obrad radni uchwalili 17 uchwał dotyczących miejscowych planów.

Inne głosowania dotyczyły nadania nazw nowo powstałym ulicom. W Solnej była to ul. Północna, w Chrzanowie ulice: Topolowa, Lipowa, Domaśławska, Kobierzycka i Krótka, w Tyńcu Małym ul. Rubinowa, a w Wysokiej ul. Jasminowa.

Uchwałą rady gminy powołano również zastępcę kierownika Urzędu Stanu Cywilnego, którym została **Wiesława Suchecka**.

A.S.

Maria Wilk nowym sekretarzem gminy Kobierzyce

Służyć społeczeństwu



Maria Wilk, radna powiatu wrocławskiego, pełniąca dotychczas funkcję kierownika Referatu Oświaty w Urzędzie Gminy Kobierzyce, została nowym sekretarzem gminy.

- Proponuję panią **Marię Wilk** na stanowisko sekretarza gminy. Patrząc na jej dotychczasowe dokonania jestem przekonany, że będzie bardzo dobrym sekretarzem - powiedział wójt **Ryszard**

Pacholik, rekomendując radnym panią Marię.

Radni byli podobnego zdania, bowiem niemal jednogłośnie poparli propozycję wójta w głosowaniu.

- Mam świadomość wagi tego zadania. Dlatego zapewniam państwa, że dołożę wszelkich starań aby rzetelnie i, mam nadzieję, skutecznie realizować wypracowaną przez państwa politykę rozwoju gminy. W swoim działaniu będę kierowała się służebnością na rzecz społeczeństwa naszej gminy i poszanowaniem norm prawnych - zwróciła się do radnych w pierwszych słowach nowa sekretarza gminy.

Maria Wilk dotychczas pełniła funkcję kierownika Referatu Oświaty w Urzędzie Gminy Kobie-

rzyce. Posiada tytuł magistra, który uzyskała na Wydziale Chemii Uniwersytetu Wrocławskiego. W roku 2000 ukończyła Studia Podyplomowe w zakresie „Zarządzanie szkołą”. W latach 1999 - 2002 była zatrudniona w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu na stanowisku Powiatowego Inspektora Oświaty.

Aktualnie, oprócz pełnionej funkcji w Urzędzie Gminy Kobierzyce, jest radną Rady Powiatu Wrocławskiego, Przewodniczącą Komisji Edukacji, Kultury i Sportu oraz Sekretarzem Komisji Rewizyjnej Rady Powiatu Wrocławskiego. W latach dziewięćdziesiątych była dyrektorem Szkoły Podstawowej w Kobierzycach.

A.S.

Będą mieszkania komunalne

Przetargi i adaptacje

W najbliższym czasie na mieszkania komunalne zaadoptowane zostaną dwa obiekty na terenie gminy. W Kobierzycach po starym ośrodku zdrowia, a w Pustkowie Żurawskim po byłym hotelu robotniczym.

Po oddaniu do użytku nowego ośrodka zdrowia w Kobierzycach można było przeznaczyć budynek starego na inne cele. W związku z dużymi potrzebami, wy-

bór był oczywisty - mieszkania komunalne. Zlecono projekt na adaptację budynku, który został wykonany już w maju. Niestety, ze względu m.in. na potrzebę ustaleń z Wojewódzkim Konserwatorem Zabytków, nie można było wcześniej ogłosić przetargu na przebudowę. Gmina uzyskała już jednak pozwolenie na budowę i przetarg odbędzie się jeszcze w tym roku.

Tymczasem holding Südzucker Polska przeka-

zał nieodpłatnie gminie Kobierzyce obiekt byłego hotelu robotniczy oraz Zespół Parkowo - Pałacowy w Pustkowie Żurawskim. Budynek po hotelu również zostanie przeznaczony na mieszkania komunalne. - Niestety, cała procedura prowadząca do zaadaptowania budynku na lokale mieszkalne jest bardzo czasochłonna - konieczność sporządzenia wszystkich planów, uzyskania zezwoleń i przeprowadzenia

przetargów - tłumaczy **Jarosław Komorowski**, specjalista ds. zarządzania nieruchomościami Urzędu Gminy Kobierzyce.

W tym roku uda się przynajmniej ogłosić przetarg na projekt remontu.

Jeszcze nie wiadomo co się stanie z Zespołem Parkowo - Pałacowym. Decyzja zapadnie wiosną, po dokładnej analizie obiektu.

A.S.

Kobierzyce zdobyły puchar

Integracja przedsiębiorców

9 września na stadionie w Kobierzycach odbył się piknik integracyjny przedsiębiorców zorganizowany przez Federację Przedsiębiorców Powiatu Wrocławskiego.

Jednym z wielu punktów programu spotkania przedsiębiorców zrzeszonych w federacji był mini turniej piłki nożnej. Wystąpiły w nim trzy drużyny: Stowarzyszenia Przedsiębiorców Kąteckich, Stowarzyszenia Przedsiębiorców Ziemi Kobierzyckiej i Stowarzyszenia Przedsiębiorców Długołęki. W pierwszym meczu drużyna z Kątów Wr. pokonała reprezentację Długołęki 4:0, by w następnym meczu, po zaciętej walce, ulec Kobierzycy 1:2. Gospodarze turnieju w ostatnim spotkaniu rozbili przetrzebioną kontuzjami Długołękę i zdecydowanie zwyciężyli w turnieju. Piłkarzom-przedsiębiorcom kibicowali

m.in. starosta **Andrzej Wasił**, wójt gminy Kobierzyce **Ryszard Pacholik**, burmistrz Kątów Wr. **Antoni Kopec** oraz dyrektor wyko-

nawczy LG Construction **Chong Young Uk**. Atrakcji podczas pikniku nie brakowało również występów zaprezentowali się również przedsiębiorcy, którzy po godzinach udzielały się w zespołach muzycznych. Dla całych rodzin przygotowano gier i zabaw. Na koniec integrowano się podczas biesiady przy grillu i na parkiecie. Zabawa trwała do późnych godzin nocnych.

- W sumie w imprezie wzięło udział ok. 200 osób. Większość to członkowie federacji i ich rodziny. Śmiało więc możemy powiedzieć, że główny cel pikniku, czyli integracja została osiągnięta - powiedział **Sławomir Hrymowicz**, prezes federacji.

Czy surowe kary odstraszą pijanych kierowców?

Areszt dla rowerzystów

Tylko w ciągu kilku ostatnich dni sierpnia policjanci z Kobierzyc złapali kilku pijanych kierowców. Na razie surowe kary nie odstraszą.

Pijani kierowcy na drodze to prawdziwa plaga nie od dziś. Ale czy wszyscy z nich wiedzą, że oprócz narażenia siebie i innych na duże niebezpieczeństwo, grożą im coraz surowsze kary? Z pewnością nie ci, których ostatnio zatrzymali policjanci z Kobierzyc. Kierowca w Magnicach miał 1,6 promila. Kierującym maluchem w Kobierzycach nieco więcej, bo 1,68 promila. Jednak rekord ostat-

nich dni pobił kierowca zatrzymany 30 sierpnia w Tyńcu n/Śleza, który miał 2,2 promila.

- Uważam, że w końcu można odnosić swój przewidywalny skutek coraz surowsze kary dla pijanych kierowców. Przypominam, że na pozostawienie przetrzymane auto. Ponadto, po raz drugi zatrzymany w stanie nietrzeźwy kierujący rowerem, to może trafić do aresztu. Dodatkową karą będzie wysokie grzywny, które trzeba będzie wpłacić na cele charytatywne - ostrzega **Czesław Czerwiec**, kierownik posterunku policji w Kobierzycach.

Nieudana próba kradzieży auta

Utknął w lesie?

W nocy z 3 na 4 września w Krzyżowicach nieznanymi sprawcami ukradł fiata dukato.

Jednak złodziej nie nacieszył się długo autem wartym ok. 100 tys. zł. Po dwóch dniach samochód został odnaleziony w lesie między Krzyżowicami i Owsianką. Istnieją dwie wersje wyda-

rzeń co do przebiegu kradzieży. Według jednej z wersji porzucił auto, a drugi ugrzązł w lesie i nie mógł z niego wyjechać. Na teoria mówi, że sprawca ukradł auto, bo... chciał przejechać.

Sprawę prowadzi komisariat policji Wrocławskiej Kąty. Krzyki.

Mieszkańcy i władze gminy podziękowali za rolniczy trud

Gminna biesiada



Stalym elementem święta plonów są występy ludowych kapel i konkurs na najładniejszy wieniec

Spustoszenie, jakie w tym roku na polach spowodowały susza i ulewne deszcze sprawiło, że tegoroczne dożynki gminne miały wyjątkowy charakter. Wszyscy – zarówno mieszkańcy gminy, jak i zaproszeni goście – którzy pojawili się 3 września w Kątach Wrocławskich, mieli okazję podziękować rolnikom za ich tegoroczny trud.

radztwa Rolniczego, **Maria Mamzer – Żurek**, sekretarz gminy Kostomłoty oraz **H.G. Muller** z partnerskiej, niemieckiej gminy Biblis, miało ciężki orzech do zgryzienia. Ostatecznie po długich naradach pierwsze miejsce przyznano Gniechowitzom, tym samym wieniec tej miejscowości po raz drugi z rzędu okazał się najładniejszy. Na drugim miejscu uplasowały się Bogdaszowice, a na trzecim Samotwór. Sołectwa otrzymały nagrody pieniężne, ale równie ważne dla twórców zbożowych dzieł, były wyrazy uznania wyrażane przez gości i publiczność.

Burmistrz **Antoni Kopeć** podziękował rolnikom za ich pracę, w tym roku wyjątkowo ciężką. Nawiązał tym samym do ekstremalnych warunków, jakie panowały przed i w czasie żniw, gdzie najpierw uprawy spustoszyła susza, a później wielka woda. Tym samym – dodał burmistrz – jeszcze większe słowa uznania należą się gospodarzom, a chleb z tegorocznych zbiorów ma wyjątkowy smak.

Innym tradycyjnym punktem dożynkowego święta było ogłoszenie wyników konkursu na najładniejsze sołectwo. Komisja w składzie **Jadwiga Wójcik**, **Edyta Gajos**, **Małgorzata Komarnicka** i **Wiesława Demska**, oceniała wsie głównie pod kątemładu, estetyki, zagospodarowania obiektów sportoworekreacyjnych oraz wykorzystania środków za rok 2005. Po przejrzeniu wszystkich miejscowości jury przyznało pierwsze miejsce sołectwu Małkowice. Kolejne miejsca zajęły Sadków i Pelcznica.

Ponadto wyróżnione zostały sołectwa: Strzeganowice, Górzyce, Wszemiłowice – Jurczyce oraz Krzeptów.

Później rozpoczęła się część artystyczna. Do wspólnej zabawy jako pierwsza zaprosiła gęstniejącą pod sceną publiczność kapela podwórkowa. Nie mniejszym zainteresowaniem cieszył się show Biesiada Polska oraz późniejszy występ zespołu Redlin. Naprawdę ciasno zrobiło się pod sceną tuż po godzinie 21. Wtedy na scenie pojawiła się główna gwiazda kąteckich dożynek, czyli kapela Brathanki.

Na zakończenie święta plonów niebo nad parkingiem obok GOKiS rozświetliły fajerwerki w ramach efektownego widowiska pirotechnicznego.

W tym roku odbyło się także wiele towarzyszących, zwłaszcza sportowych imprez. Dzień wcześniej, w sobotę 2 września odbył się turniej piłkarski pt. „Sport alternatywny dla patologii społecznych”, a także turniej tenisa stołowego oraz mecz piłki nożnej, w którym zmierzyły się drużyny rolników i przedsiębiorców. Ponadto odbył się turniej koszykówki o Puchar Starosty Powiatu Wrocławskiego. (AS)



Na brak atrakcji podczas dożynek najmłodsi nie mogli narzekać

Puchar Burmistrza Kątów Wrocławskich Brała mała ryba



To kolejny triumf Michała w tym roku

3 września na zbiorniku w Proszkowicach odbyły się zawody o puchar burmistrza, zorganizowane przez koło nr 7 Polskiego Związku Wędkarskiego w Kątach Wrocławskich.

Mistrz zmienia klub

Zwycięzca kategorii juniorów, 12-letni **Michał Stokłosa** jest mistrzem okręgu w kategorii kadetów. Jako reprezentant okręgu uczestniczył w mistrzostwach Polski, które odbyły się w Gdańsku na początku lipca.

– Wiążemy z nim duże nadzieje. Teraz będzie już profesjonalnie łapał w klubie Milo we Wrocławiu, ale pozostanie członkiem naszego koła – powiedział prezes **Andrzej Paprocki**.

Do wędkowania zachęcił Michała jego ojciec, a zarazem trener, **Piotr**. – Jak tylko zaczął chodzić, już zaczął jeździć ze mną na ryby. Później był okres nerwów, trochę łapania i trochę zabawy, bo szybko się nudził podczas wędkowania. Ale teraz zajmuje się tym na poważnie, niemal jak zawodowiec – podsumował tata-trener.

Michał nie jest jedynym młodym wędkarzem, który należy do kąteckiego koła. – Staramy się zrobić taki klub dla dzieci i młodzieży, żeby odciągnąć ich od chuligaństwa, od łobuzerki. Mamy sporo młodych ludzi, mamy również dziewczyny – dodaje prezes koła.

* Koło nr 7 PZW dziękuje firmie Walmar, za udostępnienie akwenu w Proszkowicach na rozegranie zawodów. AS

Do rywalizacji o Puchar Burmistrza Kątów Wrocławskich stanęło 27 seniorów i 6 juniorów. Uczestnicy zawodów stosowali różne metody – jedni nastawili się od razu na łapanie małych rybek, inni czekali na okazję i chcieli „upolować” dużą sztukę. – Ale duże ryby coś nie brały – podsumował jeden z wędkarzy.

Wybierali nagrody

Ostatecznie, po zważeniu ryb okazało się, że bezkonkurencyjny w kategorii juniorów okazał się **Michał Stokłosa**, który wyprzedził **Marka Raczynskiego** i **Radosława Gawłasa**. W rywalizacji seniorów zwyciężył **Ireneusz Antosik**. Na podium uplasowali się ponadto **Piotr Stokłosa** i **Ryszard Włodarczyk**. Niestety, z powodu dożynek gminnych, na zawody nie dotarł burmistrz **Antoni Kopeć**, więc puchary w jego imieniu zwycięzcom wręczył prezes koła nr 7 PZW **Andrzej Paprocki**.

Koło ufundowało wiele cennych nagród, które po kolei wybierali uczestnicy zawodów według zajmowanych miejsc.

AUTOVERS 55 - 300 Środa Śląska, ul. Świdnicka 10
tel./fax (071) 317 50 28
e-mail: autovers@autovers.pl

ZAKŁAD POLIGRAFICZNY

Oferujemy przykładowe usługi:
papier firmowy, wizytówki,
druki okolicznościowe,
druki samokopiujące, etykiety offsetowe,
etykiety samoprzylepne, ulotki, prospekty,
foldery, czasopisma, książki

PLAKATY
ETYKIETY
REKLAMY
WIZYTÓWKI

projekt
skład
druk

DZISIAJ
DZISIAJ
DZISIAJ

DRUKUJEMY RECEPTY !!!

ZAPRAZAMY DO WYDRUKU ULOTEK WYBORCZYCH

REKLAMA

DACHBLACHET w PRODUKCJA NANTANZI
www.dachblachet.com.pl

RYNNY OBRÓBKI BLACHARSKIE

Wrocław, Kowalskiego 3 (wjazd od Kamelkowej)
tel./fax 071/364 57 72

Stalony nawet do 6m

Policealne Studium „Oświata”
system dzienny i zaoczny

B.H.P. HOTELARSTWO
OBSŁUGA TURYSTYCZNA
ADMINISTRACJA I EKONOMIA
FRYZJERSTWO I KOSMETYKA

Wrocław, ul. Rуска 46b, tel./fax. 071/343-77-77
www.oswiata.wroc.pl

KREDYTY

1% CHF, 30 LAT, konsolidacja bez dochodu

Doradca Bankowy
Maciej Kupczyński

www.kredytekspert.pl
tel. 071 795 06 44
kom. 0888 66 11 22

ARTUS Producent Mebli

tel. 071 311 34 61
wew. 40
www.meble.artus.prv.pl

Organizacja imprez integracyjnych dla firm

- megapikniki
- kolonie
- bankiety
- biesiady
- wesela

Ciekawe programy z adrenaliną

Zapraszamy na weekendy i dłuższy wypoczynek

tel. 075 7515272
www.lesny-dwor.pl

KURSY ZAWODOWE
www.oswiata.wroc.pl

Rachunkowość z obsługą komputera,
Książka przychodów i rozchodów
Obsługa kadr z naliczaniem płac,
Obsługa komputera,

Magazynier, Wózki widłowe, Barman - kelner, Tipsy,
Fryzjerski, Kosmetyczny, Masaż, Manicure-pedicure,
Kursy bhp, Wychowawców kolonii

Wrocław, ul. Rуска 46 B 071/3442564, 071/3437777

Czterooosobowa rodzina z Małkowic nie ma gdzie się podziać

Dzień łaski minął



Dorota Tomasik zapowiada, że wraz z rodziną nie wyprowadzą się z mieszkania, bo nie mają dokąd pójść

Do jutra, 15 września czterooosobowa rodzina musi się wynieść z mieszkania przy ul. Klasztornej w Małkowicach, należącego do Agencji Nieruchomości Rolnych. Na nic zdały się próby rodziny Tomasików o przedłużenie umowy najmu. – Zostajemy. Nie mamy dokąd pójść. Niech agencja wyrzuci nas na bruk – mówi Dorota Tomasik.

Rodzina Tomasików mieszka w pałacu w Małkowicach od 10 lat. Pierwszą umowę najmu podpisali z ówczesnym dzierżawcą terenu, firmą Hedro Farms. W 2001 roku mieszkanie wróciło do zasobów agencji. W sierpniu tego roku udało

się rodzinie podpisać umowę na dwa lata. W 2003 roku na kolejne trzy lata. Pani Dorota bardzo źle wspomina ostatnią wizytę w agencji. Jak twierdzi, potraktowano ją po prostu po chamsku. – Podczas podpisywania ostatniej umowy pan Zbigniew Nowak (były administrator Zasobu Własności Rolnej Skarbu Państwa we Wrocławiu – przyp.red.) stwierdził, że ma dzień łaski i tylko dlatego ją podpisze - wspomina kobieta.

Dewastują i mieszkają

Tomasikowie wcześniej mieszkali w Sdkowie. Ze względu na sytuację rodzinną musieli poszukać sobie innego mieszkania. Na lokal komunalny nie mieli co liczyć, bo nie spełniali wa-

runków. Znaleźli w końcu swój dom w Małkowicach. Nigdy nie zalegali z żadnymi opłatami, wszystkie rachunki płać na bieżąco. – Boli mnie to, że obok stoi prawie pusty budynek należący do agencji i nikomu tego nie dadzą, a nas chcą stąd wyrzucić. Często zdarza się, że inni nie płać, dewastują mieszkania, to im nic nie robią, albo przenoszą do następnych lokali – nie kryje żalu pani Dorota.

Ostatnia umowa zawarta z ANR w 2003 roku skończyła się w końcu kwietnia br. – Pisaliśmy pisma z prośbą o przedłużenie, prosiliśmy oświadczenia. Nasze starania wspierał burmistrz, który także pisał do agencji. Wszystko bez rezultatu – dodaje Dorota Tomasik.

Skromny zasób

W agencji rozkładają ręce. – Jak tylko było to możliwe przedłużaliśmy umowę najmu. Ale to nie ma sensu na dłuższą metę. Ta rodzina nigdy nie będzie miała prawa do wykupu lokalu czy przeniesienia do innego mieszkania. Nasz zasób jest bardzo skromny i nie mamy wolnych mieszkań nawet dla uprawnionych najemców, były pracownicy PGR-ów, którym musimy zapewnić lokal – tłumaczy Barbara Tubis, specjalista ds. mieszkaniowych ANR.

Problemem jest również fakt, że jest to obiekt zabytkowy i agencja będzie sta-

rała się z czasem wyprowadzić z niego innych lokatorów. – Te mieszkania nigdy nie będą do wykupu. A inne lokale uprawnieni najemcy mogą nabyć na własność na bardzo atrakcyjnych warunkach. Niestety, nie dotyczy to państwa Tomasików, bowiem nie byli oni nigdy pracownikami PGR-u – dodaje Barbara Tubis.

Sąd zdecyduje?

Jutro, 15 września mija termin, jaki agencja wyznaczyła do opuszczenia lokalu. – Nie ruszymy się stąd. Nie mamy gdzie odejść. Niech agencja oddaje sprawę do sądu – mówi pani Dorota.

Czy rzeczywiście tylko sąd może rozstrzygnąć ten spór? – Rzadko oddajemy sprawy do sądu, ale zdarzają się takie przypadki. W tej sprawie mieszkanie zastępcze powinna tej rodzinie zapewnić gmina – mówi przedstawicielka agencji.

– Na terenie gminy jest więcej takich przypadków, choćby w Kęblowicach. Dotyczy to wszystkich rodzin, które wynajmują mieszkania od agencji. Ale w tej chwili nie mamy podstaw prawnych, żeby umieścić je choćby na liście oczekujących na mieszkanie komunalne. Jeżeli sąd zdecyduje, że to gmina ma zapewnić lokal zastępczy, to wtedy będziemy mogli coś zrobić – powiedział burmistrz Antoni Kopec.

AS

Pierwsza po wakacjach sesja rady miejskiej

Nowy regulamin

Raport o stanie środowiska naturalnego i przyrody oraz uchwała w sprawie regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie miasta i gminy były najważniejszymi tematami omawianymi podczas sesji Rady Miasta Kąty Wrocławskie, która odbyła się 29 sierpnia.

Regulamin zawiera m.in. obowiązki właścicieli w zakresie utrzymania czystości i porządku na terenie nieruchomości, rodzaje urządzeń przeznaczonych do gromadzenia odpadów, sposób i częstotliwość pozbywania się odpadów z terenu nieruchomości terenów przeznaczonych do użytku publicznego. Obowiązki te dotyczą również chodników położonych bezpośrednio przy nieruchomości, a więc m.in. usuwania śniegu czy lodu zimą.

Regulamin narzuca również obowiązki na osoby utrzymujące zwierzęta domowe i gospodarskie. Przypominamy więc, że nie można wprowadzać ich do obiektów użyteczności publicznej oraz na tereny rekreacyjne, a zwłaszcza place zabaw. Natychmiast należy usuwać także zanieczyszczenia pozostawione na zewnątrz przez zwierzęta.

Na sesji omawiano również tematy związane z przyrodą i ochroną środowiska. Prezes Zakładu Gospodarki Komunalnej Klaudiusz Garbaciak przedstawił informację dotyczącą nadbu-

dowy składowiska opadów komunalnych w Sośnicy.

Kolejna kwestia dotyczyła oceny jakości wody produkowanej w II kwartale 2006 r. przez wodociągi sieciowe na terenie gminy na podstawie badań dokonanych przez Powiatową Stację Sanitarno-Epidemiologiczną. Z osiemnastu wodociągów pobrano do analizy 26 prób wody, z czego wykonano łącznie 43 oznaczenia (24 badania mikrobiologiczne oraz analiz fizyko-chemicznych).

Wodę wyprodukowaną dostarczaną z wodociągów sieciowych: Sdków, Smolc, Bogdaszowice, Kęblowice, Kąty Wr. i Pietrzykowice oceniono jako przydatną do spożycia.

Tylko w przypadku wodociągu Gniechowice i Mokronos ze względu na odnotowane przekroczenia bakteriologiczne i fizykochemiczne wodę oceniono jako warunkowo przydatną do spożycia.

W porównaniu ze średnią z roku 2004 i 2005 wynoszącą 69 % pozytywnie ocenionych w ogólnej liczbie próbek zauważalna jest poprawa w procentowym udziale próbek pozytywnie ocenionych: I i kwartale – 70 % i w II kwartale – 84 %.

Ponadto podczas obrady uchwalono szereg uchwał. Dwie z nich dotyczyły nadania nazw nowo powstałym ulicom. W Smolcu są to ul. Łubinowa, Łąkowa, Małkowska, Dereniowa, Rdestowska, Parkowa i Źródłana, a w Kątach Wr. ul. Brzeska.

Policjanci odwiedzili szkoły

Bezpieczna szkoła

Początek roku szkolnego to również wzmożone działania kątcekiej policji. Ich celem jest profilaktyka oraz zwrócenie uwagi uczniom, rodzicom i nauczycielom, na największe zagrożenia.

Na „pierwszy ogień” poszli najmłodsi, uczniowie klas I – III szkół podstawowych. 6 września we wszystkich podstawówkach na terenie gmin Kąty Wrocławskie i Mietków odbyły się spotkania na temat „Bezpieczna droga do szkoły”. Policjanci uczyli najmłodszych przede wszystkim jak się zachowywać i na co zwracać uwagę przy jeździe. Akcja połączona była ze wzmożoną obecnością funkcjonariuszy w okolicach szkół, zwłaszcza tam, gdzie ruch jest największy.

Podobna tematyka, choć dostosowana już do trochę

starszego wieku, tematycznie panowała podczas spotkań z uczniami klas IV – VI. Następnego dnia, 13 września policjanci odwiedzili gimnazja. Tym razem problematyka była dużo poważniejsza. Rozmawiano o różnych zagrożeniach czyhających na młodych ludzi, zwłaszcza na korytarzach, alkoholu i narkotykach.

To pierwszy etap działań w tym kierunku. Podczas takich spotkań jest duże audytoryum, więc nie można dotrzeć do wszystkich z naszym przekazem. Dlatego dzielnicowi będą organizować spotkania w mniejszym gronie z dyrektorami, nauczycielami i rodzicami z poszczególnych miejscowości. Grzegorz Kluk, komendant posterunku w Kątach Wr.

MOJA MAŁA OJCZYZNA

Nie tylko szczypiorniak

Szkoła podstawowa w Smolcu zawsze słynęła z osiągnięć swoich sportowców. Uczniowie, zarówno dziewczęta, jak i chłopcy, upodabali sobie przede wszystkim gry zespołowe, a zwłaszcza piłkę ręczną. Jak widać jednak na fotografii w Smolcu dbano nie tylko o tężyznę fizyczną, ale również o rozwój umysłu, do czego z pewnością przyczyniali się zawody w warcaby.

AS



Prosimy posiadaczy starszych i nowszych zdjęć, widokówek, sztychów z dziejów gminy i powiatu o kontakt z naszą redakcją (071) 79 59 700. Bardzo chętnie zaprezentujemy nie tylko zabytki, stare widoki, ale i wydarzenia powojenne, np. zdjęcia pochodów pierwszomajowych, gminnych uroczystości z lat 1945-80, imprez kulturalnych czy sportowych. To już jest również historia tej Małej Ojczyzny. Warto ją poznać, odkryć na nowo, przypomnieć. Temu właśnie służy nasz cykl publikacji „Moja Mała Ojczyzna”. Zapraszamy do współpracy.

Śmierć w aucie

1 września doszło do tragicznego wypadku na autostradzie niedaleko Kątów Wrocławskich. Kierujący audi 27-letni mieszkaniec Niemiec stracił panowanie nad pojazdem, zjechał na prawe pobocze i koziolkował ścinając kilka drzew. W wyniku odniesionych obrażeń kierujący poniósł śmierć na miejscu.

Bez promili

W ostatni piątek sierpnia policjanci z Kątów Wr. przeprowadzili akcję, mającą na celu sprawdzenie stanu trzeźwości młodych ludzi przebywających wieczorem na dworze. Funkcjonariusze sprawdzili wiele, często mało przyjemnych, miejsc, w których zbiera się młodzież. W sumie wylegitymowano 20 osób. Okazało się jednak, że żadna nie była pod wpływem alkoholu.

AS

Dyżurny reporter

Jeśli masz problem lub temat, który należy nagłośnić - Zadzwon do nas! Będziemy interweniować w Twojej sprawie.

Artur Szkudlarek
tel. 79 59 700
lub 0 692 77 10 50



XLI Sesja Rady Gminy Długołęka

Kredyty i remonty

Radni gminy Długołęka zebraли się 5 września na pierwszej sesji po letniej przerwie. Podczas obrad poświęcono wiele uwagi inwestycjom realizowanym na terenie gminy.

Wójt Iwona Agnieszka Łebek przedstawiła aktualny stan postępowań przetargowych. Niedługo zakończy się procedura związana z przetargiem na I etap budowy kanalizacji w Wilczycach. Ponownie ogłoszony będzie przetarg na przebudowę ośrodka zdrowia w Długołęce, roboty budowlane z kanalizacją i oświetleniem w Pasikurowicach. Z nowych zadań planowany jest przetarg na wykonanie remontu zbiornika w Budziwojowicach. 14 września zostaną otwarte oferty na remont świetlicy w Kątnej. Obecnie trwają prace projektowe drogi w Pieczykowicach, ul. Strażackiej w Łozinie oraz chod-

nika Szczodre - Domaszczyn. Niestety projektant jest już w zwłoce, nie dotrzymał bowiem umownego terminu wykonania projektu. Trwa inwestycja budowy dróg osiedlowych w Kielczowie oraz budowa drogi wraz z chodnikiem i częściowym oświetleniem łączącej Pruszwice z Domaszczynem.

Gminie udało się wygospodarować dodatkowy ponad 1 mln zł, który ma być przeznaczony na remonty dróg. Pani wójt przedstawiła radnym swoją propozycję remontów.

Radni otrzymali także informacje o realizacji strategii rozwoju gminy Długołęka. Wiele założeń tego uchwalonego w 2001 roku dokumentu udało się prawie całkowicie zrealizować, pojawiły się jednak nowe zadania i wyzwania, dlatego strategia wymaga aktualizacji. - Największym sukcesem jest dla mnie zintegrowanie mieszkańców gminy, wzrost tożsamo-

ści lokalnej, mamy także wiele sukcesów w zakresie rozbudowy gminnej infrastruktury i pozyskiwania na to środków zewnętrznych. - powiedziała pani wójt.

Podczas obrad zostały wprowadzone zmiany w budżecie gminy na rok 2006 dotyczące udzielenia pomocy powiatowi wrocławskiemu w odnowie drogi 1913D od skrzyżowania w Jaksonowicach do skrzyżowania w Dobroszowie Oleśnickim. Prace te są już realizowane. Gmina wydatkuje na ten cel ze swoje budżetu 500.000 zł.

Radni podjęli uchwałę o zaciągnięciu pożyczki długoterminowej w Wojódzkim Funduszu Ochrony Środowiska na budowę kanalizacji w Mirkowie i Kielczowie. Zgodnie z zasadami obowiązującymi w WFOŚ r bowiem, aby uzyskać dotację bezzwrotną należy także zaciągnąć niskooprocentowaną pożyczkę.

Zastępca wójta Mariusz Fedzin przekazał informację o pomocy przyznawanej rolnikom poszkodowanym w wyniku suszy i gradobicia. Pierwsza klęska dotknęła wszystkie gospodarstwa, a druga 95 % gospodarstw ze Stępinia, Januszkowic, Dobroszowa i Dąbrowicy. Obecnie trwa oczekiwanie na dokładne informacje o preferencyjnych kredytach. Przy stratach powyżej 30% upraw rolnicy mogą otrzymać zapomogi w wysokości 500 lub 1000 zł w zależności od wielkości gospodarstwa.

Na mocy decyzji rady gminy, w związku z wnioskiem Rady Pedagogicznej, Rady Rodziców oraz samorządu uczniowskiego Zespół Szkół w Brzezkiej Łące otrzymał imię Noblistów Polskich. Uchwalony został również regulamin korzystania z placów zabaw i innych obiektów użyteczności publicznej.

Ewa Mastalska

Dodatkowo ponad milion na inwestycje

Drogi to priorytet

Rozmowa z wójtem gminy Długołęka Iwoną Agnieszką Łebek.

- Jakie są plany inwestycyjne gminy w najbliższych miesiącach?

- Dzięki pozyskaniu dodatkowych środków zewnętrznych udało się wygospodarować ponad 1,3 mln zł na dodatkowe, nieplanowane w tym roku prace. Za zgodą rady gminy chcę przeznaczyć je przede wszystkim na modernizację dróg. Planuję wykonanie dywaników asfaltowych w Jaksonowicach (koszt 150 tys. zł), w Bukowinie (ok. 140 tys. zł), na drodze do szkoły w Węgrowie (80 tys. zł), a także na drodze Dąbrowica - Domaszczyn (55 tys. zł). Na te zadania trwają obecnie postępowania przetargowe.

Jeżeli nie będzie opóźnień, prace powinny się rozpocząć na przełomie września i października.

- Czy przed zimą uda się jeszcze wykonać inne inwestycje drogowe?

- Trwają także przygotowywania przedmiarów robót i kosztorysów na kolejne zadania: remonty dróg w Szczodrem przy ulicach Klonowej, Kwiatowej, Modrzewiowej (koszt 200 tys. zł), przykrycie asfaltem „kocich łbów” w Bąkowie (130 tys. zł) i wykonanie nowego dywanika asfaltowego na drodze dojazdowej do parku w Szczodrem (100 tys. zł).

Jeśli tylko pozwolą na to możliwości finansowe gminy, bardzo chciałabym w tym roku wykonać jeszcze dywaniki asfaltowe przy ulicy Młyńskiej

w Brzezkiej Łące (320 tys. zł), przykryć drogi z frezowiny w Bykowie (280 tys. zł), a także wykonać dywanik asfaltowy w Godziszowej (100 tys. zł) i Wilczycach na ul. Łąkowej (50 tys. zł). Ambicje i plany są duże, ale od warunków atmosferycznych i niestety bardzo długotrwałych procedur formalnych zależyć będzie, czy uda się je wszystkie wykonać jeszcze w tym roku. Na to niestety już wpływu nie mamy. Jestem jednak optymistką i wierzę, że się to uda.

Jeśli pogoda dopisze wszystkie te prace chcemy zrealizować do końca listopada.

- Jakie inwestycje z innych dziedzin będą jeszcze realizowane w tym roku?

- Moim priorytetem jest modernizacja gminnych dróg ze względu na ich fatalny stan oraz budowa kanalizacji. Nie zapominam jednak także o innych potrzebach. Przeznaczaliśmy dodatkowe 150 tys. zł na remonty w szkołach, które mogą być wykonywane podczas roku szkolnego. Planowana jest budowa ogrodzenia w Siedlcu, remonty zewnętrzne rynien w Dobroszowie i Brzezkiej Łące oraz kolejny etap remontu szkoły podstawowej w Długołęce.

Zaplanowane na ten rok inwestycje budżetowe przebiegają zgodnie z planem. Niedługo zostanie oddana do użytku droga Pruszwice - Domaszczyn oraz drogi osiedlowe w Kielczowie. 14 września odbędzie się uroczyste przekazanie do użytkownika lokali socjalnych potrzebującym mieszkańcom naszej gminy.

- Dziękuję za rozmowę.
E.M.

Finał projektu filmowego

Świat według dzieci



W projekcie brali udział starsi i młodszy filmowcy

4 września w auli Szkoły Podstawowej w Długołęce odbyła się premiera filmów realizowanych w ramach projektu „Zielone kino, czyli świat w dziecięcym kontekście”. Najmłodszy widzowie mogli zobaczyć rezultaty swojej wakacyjnej pracy w reżyserów, scenarzystów i aktorów.

Uroczystemu pokazowi filmowemu towarzyszyło wykładanie dywanu, jak na wiel-

kich festiwalach. Nie był to jednak czerwony, ale zielony, jak reszta dekoracji. Oprócz młodych artystów na pokazie zjawili się również rodzice, nauczyciele, animatorzy kultury, przedstawiciele rady gminy i mieszkańcy poszczególnych wsi pomagający przy powstawaniu filmów.

Z letnich dni spędzanych na zabawie w kino powstały kilkunastominutowe etiudy, czasem zabawne, a czasem wzruszające. Mieszkańcy Bykowa przedstawili dowcipną legendę o Bolesławie Chrobrym. Film z Bielawy ukazał powiązania rodzinne mieszkańców i szukanie wspólnych korzeni. Zespoły z Pasikurowic i Brzezkiej Łąki przedstawiły powojenne losy repatriantów i dzisiejsze życie. Mieszkańcy Śliwic zaprosili widzów na spacer po lesie w towarzystwie gajowego. Zespół z Pruszwic stworzył alternatywną wersję historii o Czerwonym Kapturku, a ich kolegi z Januszkowic horror o nawiedzonym domu. W Kątnej powstał film o ist-

niejącym tam kiedyś profesjonalnym teatrze Anny Proszkowskiej.

- Chodziliśmy po domach i rozmawialiśmy z ludźmi - wspominają drugoklasistki z Kielczowa Roksana Hudzik, Natalia Durniat i Natalia Pęcherz biorące udział w zajęciach w Brzezkiej Łące. - Wszyscy byli dla nas mili, a obsługiwanie kamery nie jest takie trudne.

- Pokazaliście nam świat waszymi oczami - powiedziała dyrektor GCK Izabela Trojanowska. - Utrwaliliście już na zawsze ten czas, waszą radość i entuzjazm przy pracy. Na pamiątkę każdy z uczestników otrzyma niedługo kasetę z nagraniem wszystkimi filmami.

- Inaczej wyglądała praca z młodszymi dziećmi, a inaczej z nastolatkami - wspomina koordynator programu Bartłomiej Kamiński. - Najważniejsze, że nie brakowało im dobrych pomysłów.

Po uroczystej premierze filmy zostały pokazane jeszcze raz w poszczególnych wsiach w ramach Objazdowego Festiwalu Filmowego.

Ewa Mastalska

Nowy początek



Podczas inauguracji roku szkolnego w Zespole Szkół w Długołęce wójt Iwona Agnieszka Łebek złożyła uczniom życzenia wielu edukacyjnych sukcesów oraz zadowolenia z nauki i wspólnego spędzania czasu podczas najbliższych dziesięciu miesięcy. Oprócz przekazywania wiedzy najważniejszym wyzwaniem dla zespołu szkół w Długołęce jest w tym roku zgromadzenie funduszy na budowę bieżni przy boisku sportowym. Pani Wójt uczestniczyła także 4 września w uroczystości rozpoczęcia nowego roku szkolnego w szkole w Siedlcu. Było bardzo uroczyste, spotkanie rozpoczęło się mszą św., którą odprawił uczący w szkole religii Ojciec Lucjan. Potem był krótki występ artystyczny - przypominający o kolejnej rocznicy wybuchu II wojny światowej, przemówienia pani dyrektora, pani wójta i na koniec spotkania w klasach z wychowawcami.

E.M.

Dom Gościnny DUET
NOCLEGI, KAWIARNIA, PARKING

55-300 Środa Śląska
 ul. Wrocławska 22
 tel. 071 3173070,
 kom. 0504052435
 www.noclegiduet.net

Obchody 10-lecia kawiarni DUET dnia 16.09.2006 w programie:
 Od 10-tej: gry i zabawy dla dzieci
 Od 16-tej: powitanie gości Święta Wina w Mieście Skarbów - Środa Śląska
 O 19-tej: oficjalne obchody 10-lecia: muzyka, zabawa taneczna, pokaz multimedialny "Środa Śląska na starej pocztówce"

KREDYTY BEZ BIK-u

- gotówkowe
- hipoteczne
- pod zastaw samochodu, na oświadczenie o dochodach (również dla firm)
- dla rolników oferta specjalna
- karty kredytowe z długim terminem bezodsetkowym

Wrocław, ul. Biskupia 10A lok. 14 tel. 071 346 89 22
 Wrocław, pl. Grunwaldzki 12/14 lok. 16 tel. 071 322 05 47

Chcesz zdobyć ciekawy zawód?
Policealne Studium Diagnostyki Samochodowej "DIAGNOS" we Wrocławiu
 rozpoczyna nabór na kierunki:
Technik mechanik Technik mechatronik Technik BHP

o specjalności: **OBSŁUGA I NAPRAWA POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH** w zaocznym cyklu kształcenia

Informacje i zapisy:
 SEKRETARIAT, ul. Borowska 105 teren WARSZTATÓW SZKOLNYCH
 tel. 503 78 81 82, 071 336 15 70, www.diagnos.wroclaw.pl, e-mail: diagnos@o2.pl

MEBLE KUCHENNE
 meble na wymiar
 ze sprzętem AGD z montażem i dostawą



ARKADIUS

www.arkadius.org.pl

Studio:
 Wrocław, ul. Legnicka 62 (obok Kauflandu)
 tel./fax (071) 351-18-94
 Wrocław, al. Armii Krajowej 14 (bud. AB Centrum)
 tel./fax (071) 794-48-82

Hurtownia płyt meblowych:
 Wrocław, ul. Kowalska 107
 tel./fax (071) 345-82-83

PRODUCENT

umów się na bezpłatny projekt i kosztorys

Markowe Szyby Samochodowe
 www.autoszyby.pl



PILKINGTON
 AUTOMOTIVE

AUTO-KRAM Sp. J.
 Wrocław, ul. Krakowska 29, tel. (071) 372-55-31

BETONIARNIA MANIÓW s.c.
 A. Paluszek, Z. Opaliński

OFERTA:

1. Masa betonowa B10 - B30
2. Strzemiona, zbrojenia fundamentów i wieńców
3. Błoczki betonowe, stropy Teriva
4. Pełna oferta kostki brukowej LIBET

55-081 Borzygniew
 ul. Przy Tamie 4
 071 316 92 19, 0605 629 011

CENTRUM KARMELKOWA ZAPRASZA

Firmy z obszaru „Centrum Karmelkowa” zainteresowane promocją na naszej mapie prosimy o kontakt:
 Grażyna Urbaniak,
 tel. (071) 79 59 700, 0693 444-284



Amir+ AKUMULATORY
 SPRZEDAŻ SERWIS DORADZTWO

Wrocław, ul. Karmelkowa 64A, tel. (071) 363 42 92
 Wrocław, ul. Trzebnicka 24, tel. (071) 372 01 84
 Wrocław, ul. Piękna 22, tel. (071) 333 15 54
 Wrocław, ul. Św. Wincentego 39, tel. (071) 372-21-23


WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA I FINANSÓW WE WROCŁAWIU

Posiadamy jeszcze wolne miejsca na studia dzienne i zaoczne


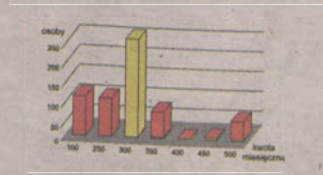


- lepszą pracą
- języki obce
- stypendia
- informatyzacja
- projekty unijne
- dobrą zabawą


Rekrutacja ul. Łąkowa 8, (071) 36 46 222, www.wszif.pl



pracuj.pl

A member of the **msdn academic alliance**



go!lo

Studia:
 licencjackie
 inżynierskie
 magisterskie

GABINET KREDYTOWY

- KONSOLIDACYJNE
 - GOTÓWKOWE
 - HIPOTECZNE
 - DLA FIRM
- UBEZPIECZENIA NA ŻYCIE
50-072 Wrocław,
ul. Włodkowska 11/1b
tel. 071 789 49 30/31
- BIURO
RACHUNKOWE**

Cały świat w zasięgu ręki



DEMOSTENES

ROK ZAŁ. 1991

CENTRUM JĘZYKOWE

- Angielski, niemiecki, hiszpański, włoski, portugalski, rosyjski i inne
- Dla wszystkich grup wiekowych
- Kursy: ogólne, specjalistyczne, egzaminacyjne
- Szkolenia językowe dla firm
- Centrum Egzaminacyjne LCCI, Trinity, TELC

ul. Ruska 46c, 50-079 Wrocław
tel. (071) 343 72 55, 780 87 91
www.demostenes.com.pl



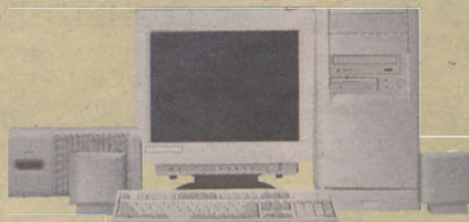
Centrum Handlowe „lider”

Zbigniew Śledź

Sobótka ul. Wrocławska 1B, tel. 0-71 390-37-56

Planujesz zakupy?

5%
rabatu



komputery

RTV

RATY 0%

AGD

TELEFONY



MEBLE

ROWERY

stoisko ogród

kosiarki

EKO-RIM[®] Sp. z o.o.

AUTORYZOWANY DOSTAWCA LEKKIEGO OLEJU OPAŁOWEGO

OFERUJE: OLEJ OPAŁOWY

ekoterm

ZARZĄDZANIE
JAKOŚCIĄ

Wrocław, ul. Swojczycka 32, tel./fax (071) 348 04 91+92

Kostomłoty, ul. Średzka 10A, tel./fax (071) 396 92 48

www.ekorim.pl

infolinia 0801 645 972*

NAJWIŻSZA JAKOŚĆ ZA WŁAŚCIWĄ CENĘ

* koszt połączenia 1 impuls TP S.A

SALON SZKŁA I LUSTER

APP GLASS

Wrocław, ul. Tęczowa 57

- ścianki, parawany, drzwi szklane otwierane, przesuwne (różne systemy)
- lustra, półki, meble szklane
- daszki nad wejścia, schody, balustrady, podłogi

tel. 071 341 21 73

pn. - pt.: 10 - 18

sob. 10 - 14

Wyroby katalogowe i według indywidualnego projektu
Duży wybór akcesoriów
Gwarancja jakości i 15-letnie doświadczenie!

DELIKATESY MONOPOLOWE

24 h

DUŻY WYBÓR



PIWA



TYSKIE

NAPOJE



WINA



WÓDKI
GATUNKOWE

CENTRUM HANDLOWE "LEŚNICA"
Wrocław Leśnica, ul. Średzka 44

Wspólnota płaci za spartaczoną robotę

Kredyt na fuszerkę



- Wystarczy dzień deszczu, aby na ścianach tworzyły się zacieki – mówi Hubert Dziubich, lokator z poddasza

Budynki przy ulicy Ciasnej są ładne, ale wykonanie dachu, mówiąc językiem budowlanców, to niedbała komunałka. Pokrycie nie tylko przecieka, ale różni się spadziścią.

- W trakcie budowy inspektorzy chyba czegoś nie dopilnowali, bo jest sporo zaniedbań. Zacieki w mieszkaniach robią się od wody przedostającej się pod elewację – mówi kierownik firmy, która naprawia dach. Wymieniane są dachówki, rynny, po prostu usuwana jest fuszerka poprzedniej ekipy.

Usterki to między innymi różnica w spadziści i niefachowe wykonanie pokrycia. Jeden z kominów zbudowano z cegły tzw. dziurawki, której od dawna nie stosuje się do tego typu prac.

Przez nieszczelny dach dwupiętrowca woda spływała nawet do mieszkania na I piętrze. W najgorszej sytuacji jest część lokatorów z poddasza. - Wystarczy jeden dzień deszczu, aby ściany nasiąkły wilgocią. W kilku miejscach tworzy się grzyb. Nic nie zmienia faktu, że jestem ubezpieczony. Za kolejne odszkodowania przeprowadzam remont, a następny deszcz powoduje ponowne namaka-

nie ścian – opowiada **Hubert Dziubich**.

Spadające dachówki

Na usuwanie szkód wspólnota „Pasjonata” z ulicy Ciasnej wyłożyła ponad 65 tys. zł. - Inwestor sknocił robotę, a teraz wspólnota boryka się problemami. Wcześniej były kłopoty z wentylacją – denerwuje się **Janusz Pierz** z zarządu wspólnoty.

Blok wybudowano 7 lat temu. Podczas silnego wiatru z dachu zaczęły spadać dachówki. Mieszkańcy wytoczyli sprawę w sądzie ówczesnemu wykonawcy i sprawa ciągnie się do dziś. Inne skargi na wykonawcę dotyczą

nieprawidłowo wykonanych kanałów wentylacyjnych. - Powietrze zamiast wydostawać się na zewnątrz tłoczono było do środka – tłumaczy inny sąsiad.

Skargi nie do mnie

Mieszkańcy za wszystkie szkody i nieprawidłowości obarczają **Stanisława Nowickiego**, który był inwestorem i właścicielem Budomexu – spółki budującej osiedle przy ul. Ciasnej 15-25. Firma była zobowiązana likwidować usterki, ale została sprzedana i nie wiadomo, gdzie się mieści. - Nie jestem stroną w sprawie. Budynki są własnością Budomexu i do nich należy kierować wszelkie pytania – uzasadnia dawny inwestor.

Budomex to staruszek

Nic dziwnego, że domownikom puszczały nerwy skoro pieniądze na kolejne remonty musieli pożyczyć w banku. Sytuację pogarsza fakt, że Budomex winny jest wspólnocie ponad 38 tys. zł. - Jako zarząd nie oczekujemy już nic, tylko zwrotu poniesionych kosztów – mówi **Janusz Pierz**. Nam nie udało się odnaleźć adresu spółki, którą poszukuje też komornik. Jeden z lokatorów poinformował nas, że firma mieści się w Warszawie, a pod wskazanym adresem nie ma żadnych biur tylko mieszka schorowany staruszek.

Jacek Bomersbach

Co zmieni nowa dyrekcja?

Górka bez patologii



Od września nową dyrektorką szkoły podstawowej w Sobótce Zachodniej jest **Irena Kamińska**.

- Gdzie pani wcześniej uczyła?

- Przyjechałam z Nowej Rudy koło Kłodzka. Pracę nauczyciela rozpoczęłam we Włodowicach. Później zostałam dyrektorką szkoły w Ludwikowicach. Łącznie w oświacie pracuję od 17 lat.

- Od dawna mieszka pani w Sobótce?

- Od 2 miesięcy. Urzekła mnie potęga tutejszych krajobrazów. Okolicę pokazał mi mąż, który pracuje w Rogowie Sobóckim. O wyjeździe z Nowej Rudy myślałam od dawna. Zmusiło mnie do tego życie oraz brak perspektyw dla moich dwóch dorastających synów.

- Jaki pracuje się w obecnej szkole?

- Tutaj jest inaczej niż Nowej Rudzie, gdzie było trudne środowisko. W Sobótce inne podejście mają rodzice, dzieci są grzeczniejsze i jest mniej problemów. Szkoła jest spokojna i na razie dobrze się pracuje. Mam wrażenie, że nauczyciele i rodzice mnie zaakceptowali. Wiele zawdzięczam też byłej dyrektorce **Danucie Rogalskiej**, która przekazała mi placówkę.

- Co chciałaby pani zmienić?

- Wprowadzić naukę drugiego języka obcego. Na łamach gazetki szkolnej rozwijać talenty dzieci. Chciałabym też uruchomić sklepik i zorganizować większą bibliotekę.

BOM

Mieszkańcy boją się drgań i hałasu

Tirom mówią stop



- Tiry z warsztatu przejeżdżają 2 metry od naszego budynku – skarży się Alina Kuśmierk

ciężarówki z firm, które powstają w sąsiednich gminach – mówi **Szczepan Bałamut**, przewodniczący Zarządu Osiedlowego nr 2 w Sobótce.

Powodem ograniczenia prędkości były skargi lokatorów na hałas oraz inne uciążliwości.

Chrońmy starówkę

Mieszkańcy Rynku postulują o zamknięcie starówki dla ciężarówek. Obawiają się drgań, które uszkadzają stare kamienice.

- To niedopuszczalne, aby przez środek miasta transportować kilkudziesięciotonowe gązdy. Mury jeszcze nie pękają, ale drgania występują – informuje **Artur Marchlewski**, radny, który temat poruszył na sesji. Lokatorzy postu-

lują wprowadzenie zakazu ruchu samochodów cięższych niż 3,5 tony. Zmiany nie będą dotyczyć aut dostawczych.

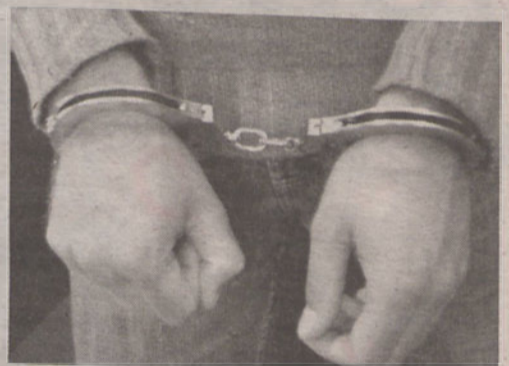
Koleiny na Wrocławskiej

- Huki i drgania docierają do nas z każdej strony. Na starość pragniemy odrobinę spokoju – mówi **Alina Kuśmierk**, lokatorka z ulicy Wrocławskiej. Kobieta skarży się na auta wyjeżdżające przez tylną bramę warsztatu naprawczego. Droga prowadzi przez podwórze budynku. - Samochody wyjeżdżają bramą zaledwie kilka razy w tygodniu. Dzieje się tak, kiedy przed warszatem zaparkowane pojazdy uniemożliwiają przejazd – tłumaczy **Anna Majerska**, współwłaścicielka firmy. Jej zdaniem ważniejszą sprawą jest ograniczenie szybkości tirów pędzących ulicą Wrocławską. Upały zdeformowały asfalt i ciężarówki wpadają w drgania, powodując dodatkowy hałas.

BOM

Włamywacz melduje się w komisariacie

Złomował łup



32-latek nigdy wcześniej nie był karany, dlatego nie trafił do aresztu

Policja złapała mężczyznę, który okradał domki letniskowe. Sprzęt elektroniczny niszczył, a metalowe części sprzedawał na złomie.

Złodziej działał sam. W czasie wakacji włamał się do siedmiu domków na terenie Sulistrowiczek i Sulistrowic. Wcześniej sprawdzał, czy na posesji nie ma właściciela. - Jego łupem padały różne przedmioty m.in. kosmetyki, rower, alkohol oraz radia tranzystorowe. Ze sprzętu wyciągał kable i stopy z metali kolorowych, któ-

re sprzedawał na złomie – informuje **Mirosław Kozak**, zastępca komendanta Komisariatu Policji w Sobótce.

Zanim przedmiot trafił do skupu,

mężczyzna niszczył je i deformował. Straty oszacowane przez właścicieli to kilkaset złotych, nie licząc szkód wyrządzonych włamaniami. Niedawno funkcjonariusze zatrzymano sprawcę. Okazał się nim 32-letni mieszkaniec Księgienic Małych. Wcześniej nie był karany, dlatego sąd zastosował wobec niego dozór policyjny. Do chwili ogłoszenia wyroku mężczyzna musi 2 razy w tygodniu meldować się w komisariacie. Część zrabowanych przedmiotów udało się odzyskać i wrócić do właścicieli.

BOM

Coraz więcej ludzi skarży się na hałas i drgania spowodowane przejazdem przez Sobótkę ciężarówek.

Od 20 sierpnia na ulicach Chopina i Mickiewicza w Sobótce wprowadzono ograniczenie szybkości

do 40 km na godzinę. Dotyczy to wszystkich pojazdów. Znaki postawiono na wniosek mieszkańców i zarządu osiedlowego.

- Sobótka jest skrótem dla tirów jadących ze Środy Śląskiej na Oławę. Od niedawna ulicami kursują

Karawan i rewolucja



Mieszkaniec Górki trzyma w nieczynnej szklarni unikatowy karawan konny. Zabytek pochodzi z 1894 roku. Parę lat wcześniej pojazd kupił od właściciela firmy pogrzebowej w Ogródzie pod Częstochową. – Kiedy go przywiozłem, w skrzyni woźnicy znalazłem gazety z czasów rewolucji październikowej – opowiada kolekcjoner. Zobaczyć karawan jest dziś rzadkością. Uliczne kondukt żałobne odchodzą w przeszłość, a na cmentarz ludzie woła przyjeżdżać samochodami. Czasochłonna była też praca przy koniach. Współczesny karawan to wózek akumulatorowy, którym nie wyjeżdża się poza teren cmentarza.

BOM

Szkoła podstawowa w Sobótce Zachodniej

Pierwsze godziny



Ostatnia godzina zajęć klasy pierwszej. Maluchom podoba się zajęcia w szkole i chętnie opowiadają swoje wspomnienia z wakacji. Julia Bedchicka, Alicja Bronicka, Kacper Chmielewski, Oskar Chorążewski, Aleksandra Cieciora, Dorian Drobny, Karolina Kardela, Łukasz Kepiński, Marcin Komopka, Marcin Kopyciński, Wojtek Kozioł, Patryk Lisowski, Aleksander Ogródnik, Kinga Pajęcka, Kacper Perelka, Patrycja Sawka, Kacper Trybus. Wychowawczyni klasy 1a – Ewa Czarniecka.

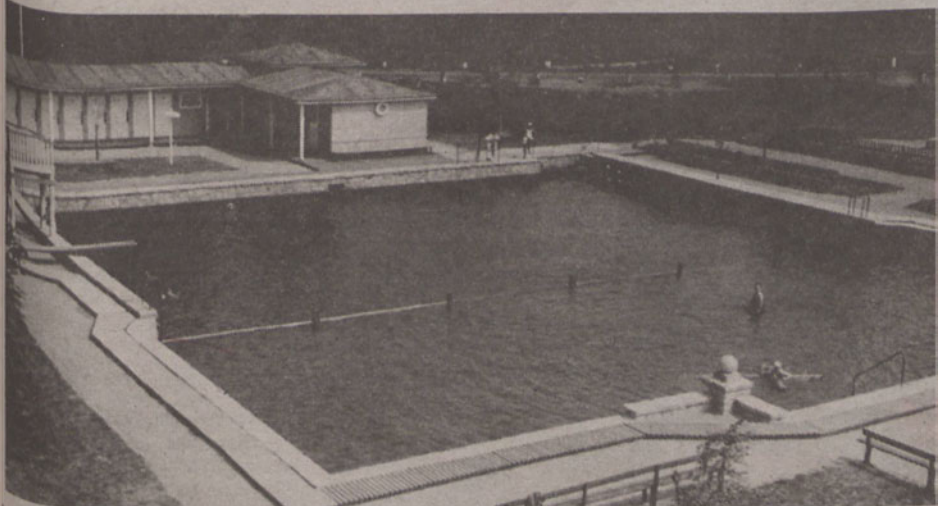
BOM

MOJA MAŁA OJCZYZNA

Basen z kamiennymi kulami

Przedwojenny basen kąpielowy w Sobótce z szatnią i zapleczem gastronomicznym. Brodzik i plac zabaw znajdowały się w innej części. Z lewej strony widać małą i dużą trampolinę. Skocznie do wybijania się były z drewna, a po wojnie zastąpiono je metalowymi. Głębokość wody w tym miejscu wynosiła 3,5 metra. Płytsza część znajdowała się obok dwóch kamiennych kul (obecnie stoi jedna). Po wojnie kąpielisko działało jeszcze wiele lat. Teren zamknięto pod koniec lat 70-tych, a fragment skoczni prawdopodobnie trafił nad zalew w Sulistrowiczach.

BOM



Prosimy posiadaczy starszych i nowszych zdjęć, widokówek, sztychów z dzieł gminy i powiatu o kontakt z naszą redakcją (071) 79 59 700. Bardzo chętnie zaprezentujemy nie tylko zabytki, stare widoki, ale i wydarzenia powojenne, np. zdjęcia pochodów pierwszomajowych, gminnych uroczystości z lat 1945-80, imprez kulturalnych czy sportowych. To już jest również historia tej Małej Ojczyzny. Warto ją poznać, odkryć na nowo, przypomnieć. Temu właśnie służy nasz cykl publikacji „Moja Mała Ojczyzna”. Zapraszamy do współpracy

Absolwenci w Rogowie

Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Rogowie Sobóckim szykuje się do jubileuszu 60-lecia istnienia. Uroczystości rozpoczną się 24 września mszą świętą. W spotkaniu oprócz władz gminy wezmą udział absolwenci i dawni nauczyciele. Przygotowywana jest wystawa zdjęć i kronik szkolnych. Początek uroczystości o godz. 11.

Śmierć przy śrutowniku

Prawdopodobnie nieszczęśliwy wypadek był przyczyną śmierci 53-letniej mieszkanki Przedzrowic. Martwą kobietę znaleziono w stodole obok maszyny do śrutowania zboża. Obrażenia ciała wskazują, że mogła zostać śmiertelnie porażona prądem lub spadła z wysokości. Dokładną przyczynę ma wyjaśnić sekcja zwłok.

Sobótka w rankingu

Na 40 dolnośląskich gmin Sobótka zajmuje 2. miejsce pod względem liczby zatrudnionych urzędników. Ranking opublikowała jedna z wrocławskich gazet na podstawie danych nadesłanych z urzędów. Na pierwszym miejscu są Ziębice, gdzie pracuje 342 urzędników. W gminie Sobótka zatrudnienie znalazło 307 osób. W rankingu brakuje danych odnośnie miejsc pracy i środków pozyskanych z Unii. Liczba mieszkańców Sobótki – 12309. Średni dochód w przeliczeniu na jednego mieszkańca – 1630 zł. Ilość pozyskanych inwestorów – 6.

Zlicytowano browar

Browar w Sobótce ma nowego właściciela. Komornik zlicytował go za kwotę 700 tysięcy złotych. Obecnie teren nieczynnej rozlewni pilnują ochroniarze. Od dwóch lat w pomieszczeniach kręcony jest serial telewizyjny.

Święta oficjalne i nieoficjalne

Zamiast dożynek gminnych 17 września o godzinie 13 rozpocznie się uroczysta msza dziękczynna w sanktuarium Matki Bożej Nowej Ewangelizacji (kościół św. Anny).

Z kolei 1 października w Księgarni Małych odbędzie się dożynki parafialne. Nieoficjalna część imprezy planowana jest w Zajeździe nad Potokiem w Będkovicach.

Włam po telewizor

Monitor plazmowy oraz tuner satelitarne padł łupem złodziei, którzy w nocy z 21 na 22 sierpnia włamali się do sklepu RTV przy ulicy Wrocławskiej. Właściciel oszacował straty na 1700 zł.

BOM

Dyżurny reporter

Jeśli masz problem lub temat, który należy nagłośnić – zadzwoń do nas! Będziemy interweniować w Twojej sprawie.
Jacek Bomersbach
tel. 79 59 700
lub 0501 174 139



Prewencyjna akcja policji

Zwolnij przy szkole



Po pewnym czasie kierowcy wiedzą, że w pobliżu szkoły trzeba zwolnić – mówi Arkadiusz Kozak

Kierowcy na widok policjanta zwalniają lub zatrzymują się, aby przepuścić pieszych. Mundur działa prewencyjnie. – I o to właśnie chodzi – mówią funkcjonariusze.

Od września policyjne patrole można spotkać pod szkołami w Rękowiu, Mirosławicach, Świątnikach, Jordanowie Śląskim i Sobótce. Mundurowi zatrzymują samochody, aby dzieci mogły bezpiecznie przejść przez ulicę. – Rozpoczęliśmy coroczną akcję „Bezpieczna droga do szkoły”. Stałe posterunki stoją w najbardziej ruchliwych miejscach. Niewykluczone, że posypią się mandaty za przekroczenie prędkości na drogach w pobliżu szkół – informuje Piotr

Pawłowski, kierownik prewencji Komisariatu Policji w Sobótce.

Funkcjonariusze twierdzą, że akcja jest skuteczna i dzięki niej przed szkołami w gminie Sobótka nie dochodzi do potrażeń uczniów.

– Kierowcy na widok munduru odruchowo zdejmują nogę z gazu i kulturalnie przepuszczają pieszych. Po pewnym czasie przejeżdżając w pobliżu szkoły automatycznie zwalniają. I oto właśnie chodzi – tłumaczy dzielnicowy Arkadiusz Kozak, który patrolował ulicę Świdnicką w Sobótce. Niezależnie od akcji dzielnicowy codziennie pilnuje przejścia obok szkół. Na jego wniosek zamontowano latarnię, która oświetla pasy.

BOM

Czy gmina okaże się lepszym zarządcą?

Ruinę przejęła gmina



Urszula Grzebinowska z córką Magdaleną na podwórku posesji przy ulicy św. Jakuba

Po naszym artykule pt. „Chwiejna ruina” gmina postanowiła przejąć budynek, w którym mieszka rodzina Urszuli Grzebinowskiej z Sobótki. Ma to ułatwić administrowanie domem.

Przypomnijmy. Góra budynku przy ulicy św. Jakuba jest zdewastowana, a przez dziurawy dach leje się woda. Pomieszczenia należą do wrocławskiej spółki wodnej, która od lat nie przejmuje

się ich stanem. – Drzwi są otwarte, a pokoje puste. Aby nas nie zalało musimy chodzić na górę i podkładać miski – opowiadała Urszula Grzebinowska, lokatorka z parteru.

Stan prawny uniemożliwił przeprowadzenie remontu. Mógł to zrobić tylko właściciel. W drodze negocjacji ze spółką wodną uzgodniono, że gmina przejmie budynek, co ma ułatwić jego zarządzaniem.

BOM

Dożynki Gminne w Świętej Katarzynie

Kwiaty dla przyjaciół

Rołnicy w Gminie Święta Katarzyna mają za sobą trudny rok, święto plonów wypadło jednak radośnie. Dopisała nawet kapryśna ostatnio pogoda.

Uroczystości rozpoczęły się otwarciem galerii „Ręką Dzieło” w budynku dawnego urzędu gminy. Znalazły się na niej prace kilkudziesięciu mieszkańców gminy, których pasją są malarstwo, haft, metaloplastyka, grafika i florystyka. Przy okazji otwarcia galerii można było wysłuchać krótkiego koncertu skrzypcowego Jarka Strzały z Zespołu Rodzinnego „Strzałki”.

Wdzięczni za chleb

Na plac przed kościołem zaczęły tymczasem nadjeżdżać delegacje poszczególnych wsi z wienkami dożynkowymi. Największe zainteresowanie wzbudzał ogromny wieniec ze Smardzowa, który delegacja tej miejscowości zaprezentowała przed dwoma tygodniami na dożynkach wojewódzkich w Kobierzycach.

Podczas mszy odprawionej pod przewodnictwem księdza profesora Mariana Szachulskiego śpiewał chór z Żernik

Wrocławskich. Potem utworzył się korowód dożynkowy, który prowadzili jeźdźcy na koniach ze stadniny Mirosława Stanisza z Duroku. Za nimi szły delegacje z wienkami, przedstawiciele władz gminy, zaproszeni goście i mieszkańcy. Bryczką Jana Witki z Łukaszowic jechali starostowie dożynek. Funkcja ta przypadła w tym roku przedstawicielom Kotowic: Beacie Sabat i Edwardowi Wójcikowi.

Po przybyciu na boisko przy urzędzie gminy sekretarz gminy Aleksandra Kutowska odczytała list od wójta Jerzego Fitka przebywającego z wizytą w partnerskiej gminie Cecina. Potem głos zabrala również przewodnicząca rady gminy Barbara Koterska. W obu przemówieniach gospodarze gminy dziękowali rolnikom za ich pracę w tak trudnym roku. Potem starosta i starościna przekazali chleb dożynkowy pani sekretarz gminy z prośbą o jego sprawiedliwy podział.

Ślonecznikowe odznaczenia

Na scenie pojawił się zespół ludowy z Oleśnicy, zaprzyjaźniona kapela rodzinna z Marcinowa i zespół Kan-



W korowodzie prezentowano wiele wspaniałych wienców dożynkowych

tata z Siechnic. W pogodnym nastroju odbyło się spotkanie starostów, sołtysów i radnych w sali urzędu gminy.

Wszyscy przyjaciele i dobroczyńcy gminy otrzymali honorowe dyplomy i słoneczniki. Zostały wyróżnione delegacje sołectw, twórcy, których prace zostały zaprezentowane w dożynkowej galerii, przedstawiciele policji, straży pożarnej i urzędu gminy, sponsorzy oraz honorowi goście. Był wśród nich starosta powiatu wrocławskiego Andrzej Wąsik i prezes Dolnośląskiego Stowarzyszenia Sołtysów Maria Konarzewska. Potem wszyscy spotkali się na wspólnej biesiadzie staropolskiej przygotowanej przez Zenona Leśniewskie-

go z Karczmy w Świętej Katarzynie.

Atrakcje dla każdego

W konkursie na wieniec dożynkowy I miejsce zdobył wieniec ze Świętej Katarzyny, II miejsce z Sulimowa, a III miejsce z Kotowic. Wyróżnienie specjalne otrzymał okazały wieniec ze Smardzowa.

Godziny upływały wśród licznych atrakcji. Dzieciom najbardziej podobało się wesołe miasteczko, przejażdżki bryczką i prezentacja działalności Gminnego Centrum Kultury. Starsi podziwiali pantomimę w wykonaniu teatru plenerowego z Brzegu Dolnego, a potem bawili się do północy przy orkiestrze.

Ewa Mastalska

Piknik w Świętej Katarzynie

Pożegnanie lata

Najmłodszy mieszkańcy Świętej Katarzyny mogli spędzić ostatnią sobotę lata na tradycyjnym pikniku zorganizowanym przez Radę Osiedla.

– Dzieci i rodzice przyzwyczaili się już do festynów na początku i przy końcu lata – mówi prze-

wodnicząca RO Krystyna Ardelli-Witka. – Na początku lipca pytali już, czy będzie następny. Nie mogliśmy więc ich zawieść, choć teraz mieliśmy pewne problemy z powodu wycofania się sponsorów.

Kilka popołudniowych godzin upłynęło szybko na różnych grach i zabawach. Młodzi sportowcy mieli do

wyboru gry w piłkę nożną lub tor przeszkód. Musieli zmierzyć się z takimi zadaniami jak skok w dal, kręcenie obręczy hula-hop czy skoki na skakance. Na amatorów innych wrażeń czekał natomiast konkurs wiedzy o miejscowości i gminie, konkurs literowy oraz karaoke.

W oczekiwaniu na ogłoszenie wyników był czas na poczęstunek. A potem można już było cieszyć się z nagród: plecaków, modeli samolotów, przyborów szkolnych i zestawów rowerowych.

– Szkoda, że wakacje się kończą – mówili uczniowie przed powrotem do szkolnej ławy. – Miło jednak spotkać długo niewidzianych kolegów i wspominać wspólnie letnie przygody.

E.M.

REKLAMA

LICEUM W ROK
0605 365 818
071 315 20 63

GABINET UROLOGICZNY
lek. med. Maciej Kobierski
specjalista urolog
konsultacje
diagnostyka
badania USG
Kąty Wrocławskie, ul. Staszica 9
godziny przyjęć: piątek 16 ÷ 18
rej. tel. (071) 31-66-021
tel. kom. 0501 27-03-03

Pożyczki Gotówkowe
wielkie
cięcie
odsetek
było 16,99%
jest 2,99%⁺
rocznie

kwota pożyczki	rata miesięczna
20.000 zł	94,20 zł
40.000 zł	179,40 zł
60.000 zł	264,60 zł
120.000 zł	519,20 zł
150.000 zł	641,50 zł
200.000 zł	823,80 zł

tylko do końca miesiąca bez zaświadczeń o dochodach
pytaj o pożyczki w uproszczonej procedurze

WROCLAW tel. 071 376-60-90, 071 376-60-91, ul. Szewska 8, II piętro, pok. 10, 50-122 WROCLAW
JELENIA GÓRA tel. 075 645-09-50, 075 645-09-60, ul. Wojska Polskiego 57, II piętro, pok. 5, 58-500 JELENIA GÓRA
ZIELONA GÓRA tel. 068 322-10-32, ul. Boh. Westerplatte 23, parter, pok. 02, 65-001 ZIELONA GÓRA

I rok gratis!
Zaoczne Licea nawet w dwa lata!
Wrocław, ul. Paulinicka 14
Wrocław, ul. Jedności Narodowej 117
Zaoczne Policealne Szkoły

- administracja
- informatyka
- ekonomia
- hotele i turystyka
- ochroniarsko-detektywistyczne

COSINUS
Wrocław, Wita Stwosza 28
tel./fax: 071 341 96 04
tel./fax: 071 321 92 70

Policealne Studium "EKONOMICUS"
Wrocław, ul. Dawida 9/11
Ogłasza nabór na nowy rok szkolny
KIERUNKI:

- TECHNIK EKONOMISTA
- finanse i rachunkowość
- kadry i płace
- handel zagraniczny
- marketing
- TECHNIK ADMINISTRACJI
- TECHNIK HANDLOWIEC
- TECHNIK SPEDYTOR
- TECHNIK PRAC BIUROWYCH
- TECHNIK LOGISTYK
- TECHNIK BHP
- TECHNIK OBSŁUGI TURYSTYCZNEJ

System zaoczny 110 zł, wpisowe 60 zł
Nauka trwa 1 rok, 1,5 roku, 2 lata.
UPRAWNIENIA SZKOŁY PUBLICZNEJ
LEGITYMACJE, ZAŚW. DO WKU I ZUS
ZAPISY
ul. Dawida 9/11 (obok PKS i PKP)
sekretariat - p. nr.11, parter, tel 071 782 81 06,
071 717 47 41, 0601 88 11 29, www.ekonomikus.pl

PROSTY WYGODNY LEKKI KREDYT
PROSTY WYGODNY LEKKI
zapłacisz jedną ratę zamiast kilku
wydluzymy okres spłaty Twoich rat
oferujemy Ci niskie oprocentowanie
i niższą ratę miesięczną
Jeśli będziesz potrzebował proponujemy Ci dodatkową gotówkę.
- od 450 zł do 80 tys. zł
- kredyty również dla zadłużonych
AUF "Bonus" Zadzwoń: 71/790 56 96
Wita Stwosza 3 II p 71/790 56 97, Wrocław

Powrót do szkoły



Tróchę smutni z powodu zakończonych wakacji ale z nowymi siłami do nauki uczniowie gimnazjum w Siechnicach pojawili się 4 września w murach szkoły. W uroczystym rozpoczęciu roku szkolnego wzięli udział także przedstawiciele władz gminnych.

Szkoła Podstawowa w Radwanicach

Pierwsze dni



Ta wesoła gromadka rozpoczęła niedawno naukę w klasie zerowej radwanickiej szkoły. Dzieci zapewniają, że bycie uczniami jest bardzo ciekawe. Na zdjęciu od dołu po lewej: Piotruś Jagiello, Paulina Wasilewska, Wiktorina Wisłocka, Julek Izykowski, Jas Sobków, Kuba Heck, Tomek Galijski, Marta Zaręba, Mateusz Skolba, Adrian Griesa, Michał Fulit, Sebastian Smolis, Robert Helpa, Dawid Umysko, Ola Urbańska, Ala Fiszer, Weronika Antworka, Weronika Durkalec, Wojtek Tokarz, Michał Majcher, nauczycielka Grazyna Kostecka.

MOJA MAŁA OJCZYZNA

Wesoła wieś

W połowie lat siedemdziesiątych wiejska świetlica w Biestrzykowie tętniła życiem. Odbywały się tam dożynki, zabawy karnawałowe, wesela i występy różnych zespołów. Biestrzyków był wtedy wsią średniej wielkości. W pobliskich Radomierzycach było natomiast tylko jedno gospodarstwo. Większość nowych domów powstała tam w ciągu ostatniej dekady.



Przełamy posiadaczy starszych zdjęć, widokówek, sztychów z dzieł gminy i powiatu o kontakt z naszą redakcją (071) 79 59 700. Bardzo chętnie zaprezentujemy nie tylko zabytki, stare widoki, ale i wydarzenia powojenne, np. zdjęcia pochodów pierwszomajowych, gminnych uroczystości z lat 1945-80, imprez kulturalnych czy sportowych. To już jest również historia tej Małej Ojczyzny. Warto ją poznać, odkryć na nowo, przypomniać. Temu właśnie służy nasz cykl publikacji „Moja Mała Ojczyzna”. Zapraszamy do współpracy

Dyskusje nad studium

Trwają spotkania przedstawicieli gminy z mieszkańcami poszczególnych miejscowości, podczas których jest prezentowane „Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy Święta Katarzyna”. Dokument ten ma trafić pod obrady w połowie listopada. Możliwe więc, że zostanie ostatecznie uchwalony już przez nową radę gminy.

Nowe chodniki

W ramach inicjatywy lokalnych udało się ostatnio w Siechnicach skończyć budowę chodników wzdłuż przedszkola i przy części ulicy Energetycznej. Niedługo powinna rozpocząć się budowa parkingu przy szkole podstawowej. Rada miasta zamierza w najbliższym czasie przedstawić nowe projekty inicjatyw lokalnych.

Patron i goście

23 września odbędzie się uroczystość nadania Szkole Podstawowej w Radwanicach imienia Jana Brzechwy. Oficjalny wybór patrona odbył się wiosną i został uchwalony przez radę gminy jeszcze przed wakacjami. Oprócz nauczycieli, uczniów, rodziców i przedstawicieli władz gminnych w uroczystości weźmie udział także delegacja z partnerskiej gminy Cecina we Włoszech.

Kolizja na Szkolnej

3 sierpnia na ulicy Szkolnej w Siechnicach zderzyły się dwa samochody osobowe skoda fabia i mercedes vito. Przyczyną zdarzenia było niezachowanie zasad bezpieczeństwa w ruchu drogowym. Oba pojazdy uległy częściowemu uszkodzeniu. Pasażerka skody doznała obrażeń i została odwieziona do szpitala.

Pieski na smycz

Policjanci z Siechnic przypominają mieszkańcom o obowiązku wyprowadzania psów na smyczy i w kagańcu. W najbliższym czasie na terenie gminy zostaną przeprowadzone kontrole sprawdzające stosowanie się do tych wymogów na terenie gminy.

Kulturalna jesień

20 września o godzinie 19 w klubie „Relaks” w Siechnicach wystąpi z recitalem Katarzyna Groniec. W najbliższą sobotę odbędzie się natomiast tradycyjny festyn „Radwanicka Jesień”. W programie występy strongmenów, koncerty muzyczne, prezentacje artystyczne świetlic Gminnego Centrum Kultury i wieczorna zabawa taneczna.

Wstęga przecięta

Dzisiaj (14 września) w Świętej Katarzynie odbyło się uroczyste rozpoczęcie produkcji firmy Peter-Lacke Polska S.A. Przedsiębiorstwo to działa już od kilku lat, do tej pory zajmowało się jednak tylko sprzedażą farb i lakierów na potrzeby przemysłowe. Po gruntownej modernizacji powstała także hala i laboratorium. Otwarcie produkcji towarzyszyła międzynarodowa konferencja gospodarcza związana ze 100-leciem istnienia centrali firmy w Niemczech. Więcej informacji na ten temat zamieścimy w następnym numerze.

Dyżurny reporter

Jeśli masz problem lub temat, który należy nagłośnić – Zadzwoń do nas! Będziemy interweniować w Twojej sprawie.
Ewa Mastalska
tel. 79 59 700
lub 691 494 961

Nasza sonda



Co zmienić w szkole?



Wiktorina Tyczyńska, Święta Katarzyna:
- Marzę o szkole z basenem. Chciałabym, aby mogli z niego korzystać nie tylko uczniowie, ale także rodzice po wykupieniu karnetów. Teraz musimy wybierać się aż do Wrocławia, gdy mamy ochotę popływać. Cieszę się, że za parę miesięcy rozpocznie się budowa sali gimnastycznej przy naszej szkole.



Ania Kaptur, Radwanice:
- W naszej szkole mogłyby być trochę większe klasy. Teraz wprowadzie miścimy się w nich bez problemów, ale byłoby dobrze, gdyby można było siedzieć samemu w ławce, jeśli ma się akurat na to ochotę. Wolałabym też uczyć się biologii jako osobnego przedmiotu niż przyrody.



Iza Frąckowiak, Święta Katarzyna:
- Uczę się we Wrocławiu i ogólnie lubię swoją szkołę. Chciałabym jednak, żeby w nowym roku pewne rzeczy się zmieniły. Marzy mi się więcej godzin zajęć sportowych i nowy nauczyciel pływania. A najlepiej, gdyby we wszystkich szkołach był basen, zjeżdżalnie i dużo cukierków!



Łukasz Nowakowski, Radwanice:
- Moim zdaniem lekcje powinny trwać trochę krócej, gdzieś pół godziny. Przez trzy kwadransy trudno się skupić, nawet gdy zajęcia są ciekawe, a nauczyciel potrafi nimi zainteresować uczniów. Marzy nam się także większa sala gimnastyczna, gdzie dałoby się organizować zawody sportowe.



Agnieszka Lipczyńska, Radwanice:
- Dwa miesiące wakacji to trochę za krótko. Najlepiej gdybyśmy mieli wolny dodatkowy miesiąc, tak jak studenci. Interesuję się muzyką i chciałabym, aby w szkole były jakieś popołudniowe zajęcia w tym kierunku. Moglibyśmy uczyć się grać na różnych instrumentach, a może stworzyć szkolny chór.

Szansa na nową świetlicę

Pub ze stodoły



Czy za parę lat tutaj będą się odbywać wiejskie zabawy?

Być może już za parę lat mieszkańcy Biestrzykowa i Radomierzyc będą mogli ponownie spotkać się w wiejskiej świetlicy na zebraniu czy okolicznościowej imprezie.

W poprzednim numerze Expressu wspominaliśmy, że od ponad dwudziestu lat brakuje takiego miejsca. Rada Sołecka spotyka się w domach, a młodzież pozostaje siedzenie na boisku czy wyprawa do świetlicy w Żernikach Wrocławskich.

Sytuację chce zmienić jeden z mieszkańców Biestrzykowa pragnący na razie zachować anonimowość. Planuje on wyremontować swoją dużą stodołę i przekształcić w miejsce służące wszystkim.

- Na 200 metrach kwadratowych mogłaby powstać świetlica, gospodarstwo agroturystyczne z kilkoma pokojami, a nawet mały pub. Chciałabym zacząć przygotowania na wiosnę, ponieważ na razie czekam na rozstrzygnięcie spraw własnościowych. Muszę dobrze opracować plan, ponieważ zamierzam ubiegać się o dofinansowanie z Unii Europejskiej.

- To dobry pomysł - twierdzi wójt Jerzy Fitek. - Nie byłaby nawet potrzebna zmiana własności terenu, ponieważ większość świetlic wiejskich znajduje się na prywatnych gruntach. Jego autor może liczyć na pomoc ze strony urzędu gminy przy pisaniu wniosku o dotację oraz w innych kwestiach.

E.M.

Aby zapomnieć o stratach

Tradycja zamiast łez



Program artystyczny uczniów ze szkoły podstawowej w Dobrzykowicach

Dożynki w Nadolicach połączone z uroczystością odsłonięcia pamiątkowych tablic pamięci ku czci pomordowanych na Wschodzie Polaków.

Tablice odsłonięto podczas mszy w kościele w Nadolicach Wielkich. Wzięli w niej udział parlamentarzyści, sołtysi oraz władze gminy Czernica. Nie zabrakło rodzin ofiar, których nazwiska widnieją na tablicy. Po nabożeństwie odbył się tradycyjny

korowód wieńców oraz powitanie gości. – I choć straty w tegorocznych plonach sprawiły, że nie ma powodów do radości, dobrze jest spotkać się z innymi, aby na chwilę zapomnieć o problemach i kłopotach – przemawiał wójt Czernicy Stefan Dębski, który podziękował rolnikom za ich trud i poświęcenie.

Krew niewinnych

– W tym roku nasze sołectwo jest gospodarzem święta plonów, które połączyliśmy z odsłonięciem tablic. Cel uro-

czystości jest ten sam. To rolnicy i niewinni ludzie przelewali krew za ziemię i tereny, na których dziś zbieramy plony – mówiła Barbara Augustyn, sołtys Nadolic Wielkich.

Ważnym wydarzeniem, na które wszyscy czekali był wybór najładniejszego wieńca. Komisja miała problem, gdyż wszystkie zostały starannie wykonane. – Pierwsze miejsce i nagrodę w kwocie 500 zł bezsprzecznie przyznano sołectwu Ratowice. Brawo – ogłosiła Ewa Król, przewodnicząca komisji. Drugie miejsce zdobyła Chrzastawa Mała. Trzecią nagrodę przyznało Czernicy.

Tradycja z folklem

Większość sołtysów twierdzi, że mimo kłęski urodzaju święto jest potrzebne. – Nie ma się z czego cieszyć. Sam jestem rolnikiem i dostałem po kulach, mimo wszystko dożynki są potrzebne ze względu na podtrzymanie tradycji – uzasadnia Władysław Baszczaj, sołtys Czernicy.

Podczas imprezy goście zwiedzali skansen – muzeum państwa Golinowskich. Oprócz występów zespołów ludowych publiczność miała okazję podziwiać występy uczniów z Dobrzykowic, Kamieńca Wrocławskiego i Chrzastawy Wielkiej.

Jacek Bomersbach



Tablica z nazwiskami pomordowanych na wschodzie

Dożynkowe dzieła z Ratowic

Wieniec i myszy



Fragment wieńca - korony z autorami dzieła

Wieniec wypleciony przez gospodynie i rolników z Ratowic zdobył pierwsze miejsce na dożynkach w Kobierzycach i Nadolicach Wielkich.

Dwa lata wcześniej na dożynkach w Chrzastawie nagrodzono wieniec - kościół ze zboża. Praca była dziełem mieszkańców Ratowic. Kopia zachwycała perfekcją wykonania. – Kościół był piękny, ale niestety uległ zniszczeniu. Część zjadły myszy, a reszta samoistnie się rozpadła. Powodem był brak miejsca na przechowanie wieńca – mówi Anna Kadłubowska, współautorka pracy.

Podobny los spotkał inne dzieło - parę rolników. Goście w czasie dożynek fotografowali się z parą – opowiada współautorka pracy. Więcej szczęścia miała zbożowa krowa, która na dożynkach w Kamieńcu Wrocławskim zachwycała mistrzostwem wykonania. Makietę można podziwiać w zajezdni niedaleko Kielczowa. Ostatnim dziełem rolników z Ratowic jest korona z kłosów. Powstała ponad 3 tygodnie. Mozolna i żmudna praca opłaciła się. Wieniec zdobył dwie pierwsze nagrody na dwóch uroczystościach dożynkowych łączną kwotę 2500 zł.

BOM

SPORT

KĄTY WR. Turniej o Puchar Starosty

Koszykarskie święto

Zwycięstwem zespołu Rico Polska zakończył się Turniej Koszykówki O Puchar Starosty Powiatu Wrocławskiego. Impreza sportowa, która odbywała się wraz z dożynkami gminnymi, połączona była z piknikiem dla sportowców, mieszkańców, rodziców zawodników oraz wszystkich zaproszonych gości.

Turniej Koszykówki O Puchar Starosty Wrocław-

skiego podzielony został na trzy części. W pierwszej rozgrywały swoje mecze drużyny męskie: Błękitni Bielany Wrocławskie, Mełbud.pl, Rico Polska oraz gospodarze – Polkątę Maximus. W drugim etapie zawodów odbył się to pokazowy mecz zespołów kobiecych Stowarzyszenia Maximus. Natomiast w ostatniej części koszykarskiego święta kibice mieli obejrzeć mecz pomiędzy zespołem Polkątę Maximus, a gwiazdami Śląska Wrocław. Z przyczyn zdro-

wotnych oraz technicznych do Kątów Wr. dotarło jednak tylko czterech zawodników wrocławskiego klubu (m.in. kapitan zespołu Jerzy Chudeusz). W związku z niewystarczającą ilością zawodników strony postanowiły, że spotkania zostanie rozegrane w innym terminie.

W turnieju mężczyzn uczestniczyły cztery zespoły, które w rundzie wstępnej rozegrały dwa mecze. Zwycięzcy awansowali do finału natomiast pokonani zmierzli się w meczu o trzecią po-

zycję. Wyniki rundy wstępnej turnieju mężczyzn: Błękitni Bielany Wr. – Polkątę Maximus 80:100, Rico Polska – Mełbud.pl 72:35. Po pierwszych meczach przyszedł czas na mecze finałowe w pierwszym meczu zmierzyły się zespoły walczące o III miejsce, Mełbud.pl pokonał Błękitnych Bielany Wr. 56:51. Mecz finałowy, którego stawką było pierwsze miejsce zakończył się zwycięstwem ekipy Rico Polska, która pokonała naszą drużynę Polkątę Maximus 57:49.

Po finałowym meczu mężczyzn rozegrano pokazowy mecz koszykówki pomiędzy juniorkami młodszymi oraz juniorkami starszymi drużyny Maximus GOKiS Kąty Wrocławskie. Wspierane przez rodziców oraz licznych kibiców zawodniczki pokazały, że nie tylko panowie potrafią grać w kosza. Mecz stał na wyrównanym, wysokim poziomie, a jego wynik ważył się do ostatnich chwil. Zwyciężyły sześcioma punktami starsze zawodniczki. Wszystkie koszykarki przyznały, że nie wynik był tu ważny, ale zabawa i przekonanie innych



Zespół gospodarzy Polkątę Maximus Kąty Wr.

dziewczyn z Kątów, że grając w koszykówkę można aktywnie spędzać wolny czas.

Odwolany mecz z gwiazdami Śląska przyspieszył uroczystość wręczania nagród. Organizatorzy oraz sponsorzy (głównie z Kątów Wrocławskich) przygotowali dla wszystkich ekip puchary, dyplomy oraz nagrody, wśród których można było znaleźć m.in. odzież sportową, piłki, a nawet artykuły zoologiczne. Puchary oraz nagrody wszystkim uczestnikom turnieju wręczyli Starosta Powiatu Wrocławskiego Andrzej Wąsik, sekretarz Stowarzyszenia Maximus i zarazem radny powiatu Krzysztof Kurpiel oraz radny powiatu Tadeusz Czerwiński. Turniej organizowany przez Stowarzyszenie Maximus i Starostwo Powiatowe przyciągnęła wielu mieszkańców Kątów i okolic. Impreza była doskonałą okazją do spotkania się sportowców, rodziców, sponsorów, władz gminnych i powiatowych, którzy przy wspólnie przygotowa-

nym poczęstunku (m.in. grill i bigos) doskonale się bawili i wspólnie zapraszali na kolejne imprezy koszykarskie.

Turniej oraz imprezy towarzyszące odbyły się dzięki pomocy firm i instytucji: Starostwo Powiatu Wrocławskiego, Stowarzyszenie Maximus, Agencja Turystyczna „Polkątę” Krzysztof Kurpiel, Firma „Kartil” Artur Ziemiński, Instalatorstwo elektryczno-gazowe Marian Dudziec, Sklep spożywczy Grażyna i Roman Frączak, Sklep mięso-wędliny Leszek Piotrowicz, - sklep ogrodniczy Andrzej Kraska, Sklep spożywczo-przemysłowy, Kamionna, Bożena Krzysztanowicz, Piekarnia „Ekopiek” s.c. Barbara i Wiesław Cholewa, Drukarnia „Delta Studio”, Wrocław, Witold i Marta Jaskułowscy, Auto-Serwis „Mannager”, Wrocław, Zbigniew Michalak, Opieka Medyczna firma „KAMA” Katarzyna i Marek Szewczyk, Gminny Ośrodek Kultury i Sportu w Kątach Wr..



Zwycięzca turnieju zespół Rico Polska.

SOBÓTKA Nie zapomnieli o dzieciach i młodzieży

Wakacje na sportowo

Ośrodek Sportu i Rekreacji w Sobótce zrealizował cykl imprez sportowych dla dzieci i młodzieży organizowanych dla pozostających w czasie wakacji w domach. Najmłodszy chętnie uczestniczyli we wszystkich zawodach jakie przygotowali pracownicy OSiR-u.

Po raz siódmy odbył się Turniej „Dzikich Drużyn” w piłce nożnej o Puchar Dyrektora OSiR Sobótka. Młodzi piłkarze o sportowe trofea rywalizowali 12 sierpnia na Stadionie Sportowym w Sobótce. Prestiżowe zawody wygrała drużyna Drea Team w składzie: **Robert Krajewski, Tomasz Lewicki, Michał Szewczyk, Krzysztof Sabat, Adrian Szewczyk**, która w finale pokonała ekipę Słężan. Trzecie miejsce wywalczyła natomiast drużyna Wulkanu.

Inną wakacyjną imprezą sportową była „Warcabiada”. Turniej w warcabach stupolowych odbył się 14 sierpnia. Po zaciętych pojedynkach zwycięzcą zawodów został **Kacper Kawalec**, drugie

miejsce zajął **Patryk Kołaczkowski**, a trzecie **Michał Stepniowski**.

Dużym powodzeniem cieszyło się VII Koszykarskie Lato w Rynku. W Turnieju koszykarskim w kategorii szkół podstawowych zwyciężyła drużyna Paleta w składzie: **Michał Stepniowski, Patryk Półtorak, Igor Krzyżmiński, Patryk Święcicki, Jakub Krzemień**. Na drugim miejscu zawody ukończyła drużyna Wulkan, którą reprezentowali: **Maciej Boguszewicz, Konrad Lancman, Patryk Michalski, Wojciech Święcicki, Kacper Kawalec**. Trzecie miejsce przypadło Smokom. W kategorii gimnazjów pierwsze miejsce wywalczyła drużyna BSB w składzie: **Łukasz Biczynski, Artur Sadowski, Krzysztof Saba**, która w finale pokonała zespół Chicago Sobótka grający w składzie: **Michał Szewczyk, Artur Kołaczkowski, Damian Woźniak, Marcin Błachut**. Sędzią głównym był **Sławomir Drozd** nauczyciel wychowania fizycznego LO. w Sobótce.

Amatorzy siatkówki mogli w okresie wakacji uczestniczyć w pięciu

turniejach. Piłka siatkowa na terenie gminy Sobótka cieszy się dużą popularnością. Poza letnimi rozgrywkami prowadzona jest w okresie jesienno-zimowym Słężańska Liga Siatkarska.

Pierwszy turniej odbył się 11 czerwca na Stadionie w Sobótce. Zawodnicy rywalizowali o Puchar Przewodniczącej Rady Miejskiej w Sobótce. Pierwsze miejsce zajęła drużyna OSiR Budekom Sobótka w składzie: **Jerzy Mikołajczak, Wojciech Wójcik, Jacek Wawraszek, Grzegorz Leszczyński, Paweł Pawłowski, Marek Sienkowski, Kamil Czapliński, Arkadiusz Woźniak, Piotr Kołodziej**. Na drugim miejscu siatkarskie boje zakończyła drużyna OSiR Sobótka, a trzecie OSiR Kunów.

Drugi turniej rozegrany został 18 czerwca, tym razem gospodarzem zawodów była wieś Świątniki. Turniej piłki siatkowej o Puchar Sołtysa wsi Świątniki wygrała również drużyna OSiR Budekom Sobótka. Drugie miejsce zajęła drużyna OSiR Kunów, a na trzeciej pozycji uplasował się zespół Młode Wilki z Jordanów Śl.

Turniej piłki siatkowej o puchar burmistrza odbył się w Siedlakowicach. Okazało się, że w zawodach rozegranych 27 lipca zwyciężyła drużyna OSiR Sobótka w składzie: **Kamil Sujka, Tomasz Sujka, Paweł Fik, Marcin Cichowski, Tomek Macherzyński, Marcin Wójcik, Piotr Tiuszkiewicz**, która po zaciętej walce pokonała wicemistrzów Ligi Siatkarskiej drużynę OSiR Budekom Sobótka.

W sierpniu odbyły się dwa turnieje, pierwszy rozegrany został 12 sierpnia na stadionie sportowym w Sobótce. Turniej piłki siatkowej dla dzieci o Puchar Dyrektora OSiR Sobótka wygrała drużyna Sobótka I dowodzona przez **Anię Będź**, drugie miejsce zajęła drużyna Sobótka II, której kapitanem była **Kasia Wójcik**, a trzecie miejsce Mistrzowie pod wodzą **Patryka Ośmiałowskiego**.

Drugi turniej sierpniowy (20 sierpień) zawiązał do Świątnik. Tym razem siatkarze rywalizowali o puchar burmistrza. Pierwsze miejsce zdobyła drużyna OSiR Ręków, drugie OSiR Ręków, trzecie OSiR Sobótka.

Z.C.

POWIAT Runda wstępna Pucharu Polski

Nasze drużyny grają w pucharach

Wydział Gier Dolnośląskiego ZPN informuje, że zostały rozlosowane pary rundy wstępnej Pucharu Polski na szczeblu okręgu. Mecze zastaną rozegrane 20 września (środa) o godz. 16.00.

Do pucharu zgłosiły się również drużyny z naszego powiatu, które w rundzie wstępnej walczyć będą w następujących parach (na pierwszym miejscu gospodarz): Gwardia Grabowno Małe – Puma Pietrzykowice, Unia Jaksonów – Orzeł Sadków, Widawa Kielczów – Energetyk Siechnice, MPWiK Mokry Dwór – Quick Mix Strzelin, Orzeł Pustków Wilczkowski – Polonia Środa Śl., Kolektiw Radwanice – Sokół Wielka Lipa, Burza Godzieszowa, Wulkan Wrocław, Sparta Wawrzeńczyce – Widawa Bierutów, TSV Węgrów – PKS Łany, Intakus Wrocław – Sokół Smolec, MKS Polar Zawidawie – LKS Stary Słeszów, Wektory Małkowice – Czarni Jelcz Laskowice.

Turniej UEFA Regions' Cup

Dolnośląski Związek Piłki Nożnej aktyw-

nie działa na rzecz przyznania organizacji Mistrzostw Europy 2012 Polsce a tym samym aby Wrocław był arena piłkarskich spotkań rozgrywanych w ramach Mistrzostw Europy. W dniach 24-30 września we Wrocławiu będzie rozgrywany Turniej UEFA Regions' Cup – Strefowe Mistrzostwa Europy Amatorów. Naszymi gośćmi będą reprezentacje Niemiec, Malty oraz Włoch. Wstęp wolny po okazaniu bezpłatnej „wejściówki”, do odebrania w siedzibie Związku przy ul. Kuźnicznej (po 18 września) oraz w kasaach stadionów bezpośrednio przez meciami.

Harmonogram turnieju:

- 25.09 g. 13.00 stadion GEM Malta – Niemcy,
- 25.09 g. 16.00 stadion przy ul. Oporowskiej Polska – Włochy,
- 27.09 g. 13.00 stadion przy ul. Oporowskiej Malta – Polska,
- 27.09 g. 16.00 stadion GEM Niemcy – Włochy,
- 29.09 g. 13.00 stadion GEM Włochy – Malta,
- 29.09 g. 16.00 stadion przy ul. Oporowskiej Niemcy – Polska.

Z.C.

JORDANÓW ŚL. Derby powiatu wrocławskiego

Nefryt liderem klasy A

Zespół Nefrytu Jordanów Śl. podejmował na własnym boisku spadkowicza z klasy okręgowej PKS Łany. Goście po spadku przeżywają trudny okres związany z doborom zawodników do zespołu. Z kolei zespół gospodarzy po dwóch zwycięstwach planował kolejne zdobycze punktowe. Dodatkową mobilizacją była chęć rewanżu za dotkliwą porażkę doznaną kilkanaście lat temu. Jordanowianie nie zawiedli i rozgromili rywala 6:0. Doskonały mecz rozegrał **Jarek Demski**, dokumentując swój występ hat-trickiem.

Od pierwszego gwizdka sędziny **Katarzyny Baran** dało się zauważyć, że gospodarze są znakomicie usposobieni do gry. Kibice długo nie musieli czekać na efekty bramkowe, bowiem już w 6 min. indywidualną akcją lewą stro-

ną boiska przeprowadził **Marek Mazur**. Po minięciu rywali zdecydował się na dośrodkowanie, które okazało się wymienione. Popularnemu Robsonowi nie pozostało nic innego, jak tylko dostawić nogę i ulokować futbolówkę w siatce. Po tym голу miejscowi zwiertzyli szansę na wypunktowanie przeciwnika i postanowili pójść za ciosem, tym bardziej, że przyjezdni nie stwarzali prawie żadnego zagrożenia. Po raz drugi **Robert Samek** wpisał się na listę strzelców w 21 min., otrzymał wówczas dokładne podanie i po przedrylowaniu obroncy gości mierzonemu strzałem umieścił piłkę w bramce PKS-u.

Dwubramkowa zaliczka pozwoliła gospodarzom uspokoić grę i spokojnie rozgrywać piłkę na własnej połowie, zapraszając tym samym graczy Łan do przechodzenia w większej liczbie do przodu. W 27 min. przy linii bocznej boiska o piłkę agresywnie

z obroną gości zaważczył **Jarek Demski**, znany pod pseudonimem Murzyn. W wyniku starcia stoper przyjezdnych stracił równowagę i przewrócił się, a błąd wykorzystał **Jarek Demski**, który plasowanym uderzeniem wyprowadził zespół Nefrytu na trzybramkowe prowadzenie. Przed koniec pierwszej połowy gospodarze zdobyli czwartą bramkę. W 41 min. **Grzesiek Botuszan** z **Jarkiem Demskim** rozklepali obronę rywali i ten ostatni ustalił wynik pierwszej odsłony na 4:0 i losy meczu już w zupełności wydawały się być przesądzone.

Po wznowieniu gry po przerwie goście zaatakowali z większym animuszem, lecz zapалу starczyło im zaledwie na kilka minut. W 51 min. gola mógł zdobyć **Jacek Szydłowski**, ale będąc w dobrej pozycji strzeleckiej, po dośrodkowaniu z rzutu różnego oddał minimalnie niecelne uderzenie głową. W 53

min. błąd linii obronnej PKS-u Łany starał wykorzystać się grający trener gospodarzy **Marek Mazur**, ale został sfaulowany przez bramkarza przyjezdnych. Na szczęście odbita piłka znalazła się przed nogami **Jarka Demskiego**, który dopełnił formalności, lokując ją w siatce rywali. W 66 min. jedyną groźną akcją skonstruowali gracze gości i jeden z nich zdecydował się na bardzo mocny strzał. Lecząc w okienko piłkę piękną robinsonadą za linię końcową boiska wybił **Irek Brzezicki**.

Bramki dla Nefrytu: J. Demski 3, R. Samek 2, M. Krawiec 1.

Nefryt: I. Brzezicki, J. Szydłowski, M. Czyż, Ł. Holota L. Czyż, A. Brzeźny W. Zborowski, M. Mazur, G. Botuszan, J. Demski R. Samek, M. Nieszporrek, M. Krawiec, B. Iwanaków, R. Izydorczyk.

Z.C.

KOBIERZYCE Polonia się rozpędza

Nowe oblicze jaszowian

Broniąca się przed spadkiem w minionym sezonie Polonia Jaszowice w nowym pokazuje zupełnie inne oblicze. Zespół został wzmocniony i dzięki temu prezentuje się na boisku zdecydowanie dojrzalej. W wyjazdowym spotkaniu trzeciej kolejki pokonał wrocławską Pogoń 4:0.

Od początku meczu piłkarze Polonii Jaszowice sprawiali lepsze wrażenie inicjując groźne akcje ofensywne. Najwierniejsi kibice, którzy dotarli z zespołem do Wrocławia mogli być zadowoleni z postawy swojego zespołu. W drużynie Polonii na uwagę zasługuje gra doświadczonego zawodnika, jakiego bez wątpienia jest **Jacek Chodorowski**, który w bogatej karierze sportowej grał przez wiele lat na boiska trzeciej i czwar-

tej ligi. Ofensywna gra pozwoliła Polonii Jaszowice na odniesienie pewnego zwycięstwa. Na listę strzelców wpisali się: **Łukasz Biały, Jacek Chodorowski, Łukasz Legodziński** oraz padła jedna bramka samobójcza.

Zawody bardzo dobrze sędziował **Henryk Golański**, któremu na linii pomagali **Paweł Bosowski** i **Michał Ogonowski**.

Pogoń Wrocław – Polonia Jaszowice 0:4 (0:2).

Jaszowice: Tomasz Łabuda, Tomasz Sopata, Tomasz Budziewski, Jarosław Chomiak, Jan Pauluszkiewicz, Łukasz Biały, Jacek Chodorowski, Mariusz Janek, Dariusz Sobieski, Andrzej Syryjczyk, Łukasz Legodziński, Mariusz Rabski, Robert Raś, Mariusz Ciróg, Eugeniusz Szywała.

Z.C.

DZIEŃ PO DNIU NISKIE CENY

Iglaki żywopłotowe

- Żywotnik Zachodni
- Cyprysik Lawsona
- średnica doniczki 30cm

WYSOKOŚĆ 110 - 140cm

1687

cena
za sztukę

TWÓJ FUNDAMENT FINANSOWY



DARMOWY KREDYT NAWET DO 54 DNI

Oferta ważna do wyczerpania zapasu



castorama

Budujesz Remontujesz Urządzasz

Wrocław Bielany, ul. Czekoladowa 3, tel. (0-71) 33 46 100, fax (0-71) 33 46 200
 ZAPRASZAMY: Pon. - Pt. 7.00 - 21.00; Sob. 8.00 - 20.00; Nd. 10.00 - 19.00.
 Wrocław Korona, ul. Krzywoustego 126, tel. (0-71) 32 08 100, fax (0-71) 32 08 200
 ZAPRASZAMY: Pon. - Pt. 7.00 - 21.00; Sob. 8.00 - 20.00; Nd. 10.00 - 19.00.

www.castorama.com.pl